

WIEŚCI Z GMINY

Gazetka informacyjna Gminy Mełgiew Nr 28 (39) Sierpień 2025
Egzemplarz bezpłatny Nakład: 1400 sztuk ISSN: 2392-3903

Mełgiew



foto. Karol Stefańczuk

W numerze m.in.:

inwestycje gminne zrealizowane w II kwartale 2025 roku, Dożynki Gminno-Parafialne 2025, nagrody dla najlepszych uczniów i nauczycieli, podsumowanie roku szkolnego 2024/2025, sukcesy naszych KGW

GWIAZDA DOŻYNEK GMINNO-PARAFIALNYCH MEŁGIEW 2025

ANDRZEJ ROSIEWICZ

Polski piosenkarz estradowy, gitarzysta, tancerz, satyryk, kompozytor i choreograf.

Kariere estradową rozpoczął jeszcze w dzieciństwie w 1953 roku, w zespole pieśni i tańca Dzieci Warszawy, z którym to współpracował do 1964. W okresie studiów w latach 60 występował w warszawskich klubach jazzowych i restauracjach. Między 1963 r. a 1965 rokiem związany był z zespołem Pesymiści. W latach 1967–1968 związał się z formacją jazzową Old Timers, a następnie w latach 1970–1978 tworzył muzykę, teksty oraz występował z zespołem Asocjacja Hagaw. W latach 1971, 1974 i 1977 występował na festiwalu Jazz Jamboree. Występował także na licznych festiwalach w Opolu i Sopocie. Od 1978 roku poświęcił się karierze solowej. W latach siedemdziesiątych i na początku lat osiemdziesiątych jeden z najpopularniejszych polskich piosenkarzy i artystów estradowych. Najpopularniejsze jego przeboje z lat siedemdziesiątych to „Najwięcej witaminy”, „Czy czuje pani cha-chę”, „Zakochany bałwan”, „Żaba story”, „Zenek blues”; na występach wykonywał również piosenki których nie nadawano w radiu i telewizji („Usta Mariana”). Po powstaniu „Solidarności” powstały piosenki „Chłopcy radarowcy” oraz dostępne w owych latach jedynie na kasetach nagranych amatorsko na koncertach, wykonane na Festiwalu Piosenki Prawdziwej w Gdańsku „Propaganda sukcesu”, „Chcemy prawdy”, „Książeczka wojskowa” i „Wincenty Kalemba czyli Pieśń o zachodnich bankierach (Graj cyganie graj)”.





Szanowni Państwo

już za chwilę przywitamy jesień, a wraz z nią zabrzmi pierwszy w nowym roku szkolnym dzwonek. W sposób szczególny odczuwają to uczniowie i nauczyciele ze Szkoły Podstawowej w Krępcu, gdzie dobiegają końca prace w nowo wybudowanym skrzydle sportowo-dydaktycznym. To kolejna tego rodzaju inwestycja, która z pewnością przyczyni się do wzrostu komfortu kształcenia dzieci, których w krępieckiej szkole stale przybywa.

W ostatnim czasie sfinalizowana została również budowa placów zabaw przy szkołach w Mełgwi, Jackowie i Krzesimowie, co jest pokłosiem realizacji projektu pn. *Równe szanse - podniesienie jakości edukacji przedszkolnej w oddziałach prowadzonych przez Gminę Mełgiew*, dofinansowanego ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027.

Choć działania inwestycyjne Gminy Mełgiew prowadzone są wielotorowo, to te przeznaczone dla najmłodszych i ukierunkowane na wyrównywanie szans oraz zrównoważony rozwój kolejnych pokoleń, pozwalają z dumą i optymizmem patrzeć w przyszłość i snuć kolejne plany w tym obszarze.

drodzy Mieszkańcy

niebawem spotkamy się, aby świętować jedno z najpiękniejszych i najstarszych polskich świąt – dożynki.

To dzień radości, wdzięczności i wspólnego świętowania zbiorów, które są owocem ciężkiej, całorocznej pracy rolników.

Rok 2025 nie był łatwy – pogoda wystawiała nas na próbę, a codzienność na wsi wymagała ogromnej wytrwałości i cierpliwości. Mimo to, dzięki Waszej pracy, uporowi i sercu włożonemu w uprawę roli, możemy cieszyć się chlebem – symbolem dostatku, pokoju i wspólnoty.

Chciałbym w imieniu całej naszej gminy złożyć podziękowania wszystkim rolnikom. To dzięki Wam mamy pewność, że na naszych stołach niczego nie zabraknie. Wasza praca to fundament nie tylko naszej lokalnej społeczności, ale i całej ojczyzny. Dożynki są także czasem wspólnoty. Podczas uroczystości, spotykają się pokolenia – starsi przekazują młodszym swoje doświadczenie, a młodzi wnoszą nową energię i nadzieję na przyszłość polskiej wsi. To piękne, że w dzisiejszym świecie, pełnym pośpiechu i zmian, tradycja dożynek trwa i jednoczy ludzi, przypominając nam o tym, że jesteśmy wspólnotą, że dobro, którym się dzielimy, powraca do nas wielokrotnie.

Życzę wszystkim Państwu, aby dożynki były czasem radości, odpoczynku i dumy z tego, co wspólnie tworzymy. Niech przyszły rok przyniesie obfite plony, zdrowie i pomyślność dla każdej rodziny w naszej gminie.



**GINA
MEŁGIEW**

Wójt Gminy Mełgiew
Magdalena Wójcik

WIEŚCI Z GMINY
Mełgiew

STAROSTOWIE DOŻYNEK 2025 – PAULINA I HUBERT ADAMIEC

Tegoroczną zaszczytną funkcję starostów dożynek pełnią Państwo Paulina i Hubert Adamiec – małżeństwo zamieszkałe w Krzesimowie, w gminie Mełgiew, od 2022 roku. Są szczęśliwymi rodzicami trójki dzieci: Bianki, Oliwii i Mikołaja.

Oboje wywodzą się z rodzin o bogatych tradycjach rolniczych. Hubert związany jest z gminą Mełgiew od najmłodszych lat, a Paulina wniosła w życie wsi swoją energię i zaangażowanie.

Państwo Adamiec prowadzą gospodarstwo rolne o powierzchni 150 hektarów, obejmujące zarówno grunty własne jak i dzierżawione. Specjalizują się w produkcji roślinnej – uprawiają rzepak, pszenicę, kukurydzę oraz buraki cukrowe. W swojej pracy łączą nowoczesne rozwiązania z tradycyjnymi wartościami wyniesionymi z domu rodzinnego, a rolnictwo traktują nie tylko jako zawód, ale przede wszystkim jako pasję i sposób na życie.

Pani Paulina, 32-letnia mieszkanka Krzesimowa, jest absolwentką Uniwersytetu Przyrodniczego w Lublinie, gdzie w 2016 roku uzyskała tytuł magistra na kierunku Transport i Towaroznawstwo o specjalności obrót towarowy i obsługa celna.

Pan Hubert, 34-letni mieszkaniec Krzesimowa, również ukończył Uniwersytet Przyrodniczy w Lublinie – zdobył tytuł inżyniera na kierunku Transport, następnie w roku 2016 obronił tytuł magistra na kierunku Rolnictwo.

Małżeństwo chętnie angażuje się w życie lokalnej społeczności. Wspólnie z dziećmi aktywnie spędzają wolny czas, a od września 2024 roku wraz z mieszkańcami wsi współtworzą Koło Gospodyń Wiejskich „Gromada” Krzesimów.



INWESTYCJE I FUNDUSZE ZEWNĘTRZNE

Nowe inwestycje w Gminie Mełgiew – rozwój, który widać!

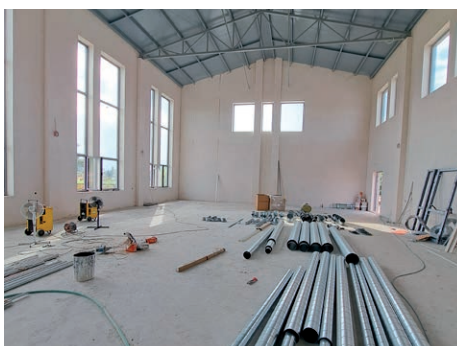
Gmina Mełgiew nie zwalnia tempa, jeśli chodzi o rozwój lokalnej infrastruktury. Rok 2025 przynosi szereg ważnych inwestycji, które mają realny wpływ, na jakość życia mieszkańców. Od nowoczesnych placów zabaw i udogodnień w szkołach, po remonty dróg i renowacje zabytków – w każdej części gminy trwają prace, które służą lokalnej społeczności.

W ostatnich miesiącach szczególnie ważne miejsce w planach inwestycyjnych samorządu zajęły szkoły i placówki oświatowe. Dbanie o dobre warunki nauki dzieci i młodzieży to jeden z priorytetów władz gminy – i widać to w konkretnych działaniach.

Samorząd stawia na rozwój nowoczesnej infrastruktury edukacyjnej, realizując ambitne projekty przy wsparciu funduszy zewnętrznych. Wśród najważniejszych przedsięwzięć znajdują się budowy i modernizacje obiektów przy szkołach na terenie gminy Mełgiew.

NOWE SKRZYDŁO SPORTOWO-DYDAKTYCZNE ORAZ PRZEBUDOWA PARTERU SZKOŁY IM. MARII WÓJCIK W KRĘPCU

Dobiegają końca prace polegające na budowie pełnowymiarowej sali gimnastycznej wraz z zapleczem sportowo-dydaktycznym przy Szkole Podstawowej w Krępcu. Inwestycja realizowana jest przez firmę Elpie na podstawie umowy zawartej w lipcu 2024 roku. Zgodnie z umową, obiekt powinien zostać oddany do użytku do 22 września br. Wartość inwestycji przekracza 7,67 mln zł, z czego aż 85% pochodzi z Rządowego Funduszu Polski Ład.



Równolegle w budynku Szkoły Podstawowej im. Marii Wójcik w Krępcu rozpoczęła się przebudowa zachodniego skrzydła parteru. Projekt zakłada stworzenie zupełnie nowego układu funkcjonalnego, co pozwoli na lepsze dostosowanie przestrzeni do potrzeb uczniów i nauczycieli oraz pozwoli stworzyć bezpieczne środowisko nauki.

Koszt prac to ponad 660 tys. zł. Inwestycja realizowana będzie dwuetapowo w taki sposób, aby wykonywane prace w jak najmniejszym stopniu uniemożliwiały prowadzenie zajęć lekcyjnych w nowym roku szkolnym.



PLAC ZABAW DLA KAŻDEGO PRZEDSZKOLAKA

W ramach projektu „Równe szanse – podniesienie, jakości edukacji przedszkolnej”, współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej (Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021–2027), realizowana jest budowa czterech nowoczesnych placów zabaw przy szkołach podstawowych w Krzesimowie, Mełgwi, Jackowie i Krępcu.

Trzy z tych inwestycji zostały już zakończone i place po pozytywnej kontroli pomontażowej zostały oddane do użytkowania. Plac przy Szkole Podstawowej w Krępcu zostanie wybudowany do 10 stycznia 2026 r., z uwagi na trwającą budowę sali gimnastycznej.



Każdy plac został wyposażony w nowoczesne zestawy zabawowe, ogrodzenie, nawierzchnię oraz elementy takie jak huśtawki, piaskownice czy domki letniskowe.

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i budżetu państwa w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027



www.funduszeue.lubelskie.pl

www.funduszeuropejskie.gov.pl



MODERNIZACJA BOISKA „ORLIK” W MELGWI

Przy Szkole Podstawowej w Melgwi początkiem roku zakończono prace modernizacyjne wielofunkcyjnego boiska typu „Orlik”. Koszt zadania wyniósł 252 000 zł. Inwestycja finansowana została ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej w ramach programu „Moje Boisko – Orlik 2012”.

Zakres prac obejmował: renowację nawierzchni poliuretano-owej oraz oznakowania boiska wielofunkcyjnego, wymianę 25% trawy syntetycznej na boisku do piłki nożnej, montaż nowoczesnych opraw LED na 8 słupach oświetleniowych, instalację nowego systemu monitoringu z 4 kamerami i rejestratorem.

ROZBIÓRKA BUDYNKU GOSPODARCZEGO PRZE SZKOLE PODSTAWOWEJ IM. JÓZEFA PIŁSUDSKIEGO W MELGWI

W sierpniu rozpoczęły się prace polegające na rozbiórce części budynku gospodarczego, który już od dłuższego czasu wyłączony był z użytkowania a jego stan techniczny mógł zagrazać bezpieczeństwu. Likwidacja budynku pozwoli nie tylko uporządkować przestrzeń wokół szkoły, ale także uwolni teren pod potencjalne nowe funkcje.

MODERNIZACJA INSTALACJI ELEKTRYCZNEJ W SZKOLE PODSTAWOWEJ IM. JANA BRZECHWY W JACKOWIE

Kolejnym ważnym zadaniem jest kompleksowa modernizacja instalacji elektrycznej piętra „starego” skrzydła szkoły. Prace pozwolą dostosować sieć do współczesnych standardów bezpieczeństwa oraz zwiększonych potrzeb energetycznych placówki.

Skala realizowanych inwestycji świadczy o konsekwentnej polityce gminy, która stawia na nowoczesną, bezpieczną i dostępną edukację.

SZKOŁY DOSTĘPNE DLA WSZYSTKICH

Ważnym krokiem w stronę dostępności są inwestycje w infrastrukturę dla osób z niepełnosprawnościami. Na początku wakacji zakończyły się prace związane z budową pochylni w budynkach szkół podstawowych w Dominowie i Krzesimowie. W Krzesimowie inwestycja obejmuje również przebudowę schodów, podestu i wymianę drzwi wejściowych.



Inwestycja została zrealizowana w ramach projektu „Szkoły skrojone na miarę”.

Oprócz budowy nowych placów zabaw, przebudowy wnętrz szkolnych rozpoczęły się także inne ważne prace modernizacyjne w placówkach oświatowych, które przez zakończą się przez pierwszym dzwonkiem lekcyjnym w nowym roku szkolnym.

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i budżetu państwa w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027



www.funduszeue.lubelskie.pl

www.funduszeuropejskie.gov.pl

DROGI CORAZ LEPSZE I BEZPIECZNIEJSZE

Infrastruktura drogowa w gminie również zyskuje nową, jakość. Obecnie prowadzone są dwie kluczowe inwestycje w miejscowości Minkowice oraz przy ul. Ogrodowej w miejscowości Mełgiew, które mają na celu zwiększenie komfortu i bezpieczeństwa mieszkańców oraz poprawę dostępności komunikacyjnej.



W Minkowicach trwa rozbudowa drogi gminnej nr 105533L i 105534L oraz budowa oświetlenia drogowego

Zadanie pn. „Rozbudowa drogi gminnej nr 105533 L i 105534 L wraz z budową oświetlenia drogowego w m. Minkowice, gm. Mełgiew” realizowane w 2025 roku w ramach państwowego funduszu celowego Rządowy Fundusz Rozwoju Dróg, na mocy umowy podpisanej pomiędzy Wojewodą Lubelskim a Gminą Mełgiew.

Kwota dofinansowania ze środków RFRD: 832 628,67 zł

Całkowita wartość inwestycji: 1 189 469,54 zł

Kwota udziału własnego: 356 840,87 zł

Roboty budowlane obejmują wykonanie nowej konstrukcji drogi o nawierzchni asfaltowej na łącznym odcinku o długości 836 m, wykonanie poboczy z kruszywa łamanego, regulację wysokościową istniejących zjazdów indywidualnych, wykonanie zieleńców. Integralną częścią inwestycji jest budowa nowoczesnego oświetlenia drogowego, w tym linia napowietrzna i kablowa o łącznej długości ponad 2 km.

Z kolei w Mełgwi, przy ul. Ogrodowej, realizowany jest I etap rozbudowy drogi – obejmuje on 230 metrów nowej jezdni asfaltowej z poszerzeniami na mijankach, budowę zjazdów indywidualnych oraz kanału technologicznego. Prace realizuje firma PRD Lubartów i mają potrwać do końca września.

To nie koniec działań w zakresie rozwoju sieci drogowej. Gmina Mełgiew przygotowuje się już do realizacji kolejnych inwestycji drogowych, zarówno w zakresie remontu istniejących nawierzchni bitumicznych, jak i budowy nowych odcinków.

Władze gminy dokładają wszelkich starań, aby pozyskać środki zewnętrzne na kolejne realizacje w zakresie infrastruktury drogowej.

KULTURA I HISTORIA ZYSKUJĄ NOWY BLASK



Kolejną ważną inwestycją realizowaną obecnie przez Gminę Mełgiew jest także rewitalizacja zabytkowego pałacu w Podzamczu w ramach projektu. Budynek Pałacu od wielu lat czekał na należyłą opiekę i modernizację. Obecnie dzięki zaangażowaniu władz gminy i wsparciu finansowemu możliwe jest prowadzenie prac na obiekcie o wyjątkowym znaczeniu historycznym i kulturowym nie tylko dla lokalnej społeczności, ale i całego regionu. Obecnie w budynku pałacu mieści się siedziba Centrum Kultury Gminy Mełgiew.

W ramach realizowanego projektu pn. „Renowacja budynku Centrum Kultury Gminy Mełgiew w Podzamczu wraz z zakupem niezbędnego wyposażenia” prowadzone są roboty budowlane i konserwatorskie, które koncentrują się na zachowaniu historycznego charakteru budynku. Wartość całkowita projektu to niemal 4,3 mln zł, w tym dofinansowanie ze środków UE przekracza 3,2 mln zł. Zakres prac obejmuje wymianę dachu, okien i drzwi w głównym budynku oraz oficynie. Prace budowlane powinny zostać zakończone w grudniu 2025 r.

Rewitalizacja pałacu ma również znaczenie symboliczne, to wyraz troski o dziedzictwo kulturowe i lokalną tożsamość.

Dbłość o ochronę dziedzictwa kulturowego w gminie Mełgiew zostało również docenione. Wójt Gminy Mełgiew otrzymała wyróżnienie – Złotą odznakę za Opiekę nad Zabytkami. Odnaczenie to jest nadawane przez Ministra Kultury i Sztuki na wniosek Wojewódzkiego Konserwatora zabytków osobom zasłużonej w społecznej opiece nad dobrami kultury lub w działalności konserwatorskiej.

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027

www.funduszeue.lubelskie.pl
www.funduszeuropejskie.gov.pl



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



POPRAWA EFEKTYWNOŚCI ENERGETYCZNEJ BUDYNKÓW UŻYTECZNOŚCI PUBLICZNEJ

W ramach działań na rzecz poprawy efektywności energetycznej budynków użyteczności publicznej, Gmina realizuje termomodernizację remiz Ochotniczej Straży Pożarnej. Jest to działanie realizowane z inicjatywy Bitwa o remizy w ramach Programu priorytetowego pn. „Ogólnopolski program finansowania służb ratowniczych Część 3) Modernizacja energetyczna budynków Ochotniczych Straży Pożarnych” współfinansowanego ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Dzięki współfinansowaniu dwie remizy OSP zyskają instalację fotowoltaiczną (OSP Krępiec i Minkowice). W remizie OSP Janowice zostanie

wykonane zewnętrzne docieplenie ścian oraz części stropu, zostaną wymienione drzwi i brama garażowa. Natomiast w remizie OSP Trzeszkowice wykonana zostanie kompleksowa modernizacja wnętrza poprzez wykonanie izolacji termicznej dachu i stropodachu, docieplenie posadzki, modernizacja instalacji centralnego ogrzewania, modernizacja oświetlenia w pomieszczeniach, wymiana drzwi i bramy garażowej.

Gmina Mełgiew inwestuje z myślą o przyszłości – rozwój edukacji, poprawa bezpieczeństwa drogowego, dbałość o dostępność oraz ochrona dziedzictwa kulturowego to priorytety samorządu. Każda z tych inwestycji to realna zmiana

na lepsze dla mieszkańców. Realizowane przedsięwzięcia pokazują, że konsekwentna polityka rozwoju, odpowiedzialne zarządzanie środkami publicznymi i współpraca z mieszkańcami przynoszą realne, widoczne efekty. Dzięki tym działaniom gmina nie tylko zaspokaja bieżące potrzeby społeczne, ale również inwestuje w przyszłość-bezpieczną, funkcjonalną i pełną szacunku dla lokalnej historii.



WFOŚIGW

WOJEWÓDZKI FUNDUSZ OCHRONY
ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ
W LUBLINIE

MIĘDZYGMINNY PROJEKT DLA UCZNIÓW SZKÓŁ

Rozpoczęto realizację projektu partnerskiego pn. Szkoła Młodych Liderów w gminach: Wólka, Piaski, Nałęczów, Bełżyce, Mełgiew. Projekt dotyczyć będzie wzmocnienia kompetencji uczniów i nauczycieli ze szkół podstawowych ww. gmin. W Gminie Mełgiew realizowane będą następujące działania:

1. Dopuszczenie bazy dydaktycznej poprzez utworzenie zewnętrznego eko-laboratorium przy Szkole Podstawowej na potrzeby rozwoju kompetencji zielonych (odnawialne źródła energii, bioróżnorodność, gospodarka odpadami, energooszczędność)
2. Przeprowadzenie warsztatów specjalistycznych dla uczniów szkół podstawowych z zakresu ekologii i kompetencji zielonych, w tym z wykorzystaniem eko-laboratorium oraz realizacja wizyt studyjnych. Zajęcia będą prowadzone w okresach wolnych od zajęć dydaktycznych (ferie, wakacje)
3. Warsztaty doskonalące dla nauczycieli z zakresu realizacji zajęć praktycznych w obszarze kompetencji zielonych dla nauczycieli
4. Organizacja i realizacja dodatkowych zajęć dydaktycznych dla uczniów w zakresie kompetencji zielonych, prowadzonych przez kadrę nauczycielską szkół.

Wsparcie skierowane będzie łącznie do 5 szkół z terenu gminy Mełgiew, łącznie w projekcie uczestniczyć będzie min. 250 uczniów i 5 nauczycieli

Całkowita wartość przypadająca dla Gminy Mełgiew: 380 318,60 zł, w tym dofinansowanie ze środków UE: 354 360,00 zł

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i budżetu państwa w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027

www.funduszeue.lubelskie.pl
www.funduszeuropejskie.gov.pl



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską

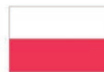


ZAKOŃCZENIE PRAC W KOŚCIELE PW. ŚW. WITA W MEŁGWI

Dokładnie tydzień przed Świętem Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny zakończono pracę konserwatorsko-remontowe w naszym parafialnym Kościele. Zakres inwestycji obejmował częściową wymianę warstw posadzkowych wraz z instalacją ogrzewania.

Zrealizowane prace przyczynią się do zachowania w dobrym stanie naszego Kościoła, która jest również zabytkiem wpisanym do rejestru, a także zwiększą komfort wiernych, zwłaszcza w okresie jesienno-zimowy.

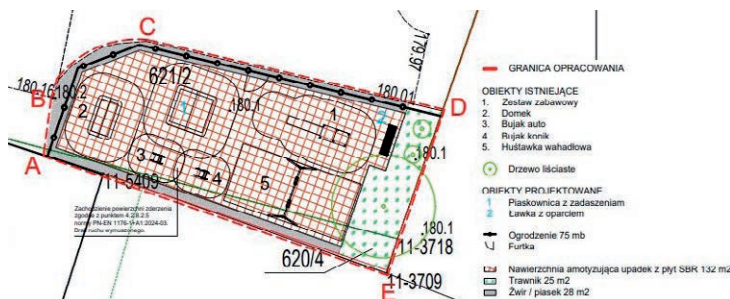
Inwestycja została objęta dofinansowaniem z Programu Rządowy Fundusz Polski Ład: Rządowy Program Odbudowy Zabytków w wysokości 1 660 900,00 PLN



MODERNIZACJA PLACU ZABAW PRZY GMINNYM ŻŁOBKU „10 SKARPETEK”

Gmina Mełgiew otrzymała dofinansowanie na przebudowę placu zabaw przy Gminnym Żłobku 10 Skarpetek w ramach resortowego programu „Aktywne place zabaw”. Zakres rzeczowy planowanej inwestycji obejmuje:

- zakup i montaż bezpiecznej nawierzchni SBR na całej powierzchni placu zabaw (w tym roboty ziemne dot. wyrównania terenu)
- zakup i montaż piaskownicy z przykryciem i zadaszaniem oraz ławki
- dostosowanie placu zabaw do najwyższych standardów bezpieczeństwa, zgodnie z wymogami normy PN-EN 1176 / 1177.



Całkowity szacunkowy koszt inwestycji: 82 500 zł, w tym dofinansowanie w wysokości 100% ze środków Funduszu Pracy. Planowany termin realizacji inwestycji: wrzesień-listopad 2025 r.

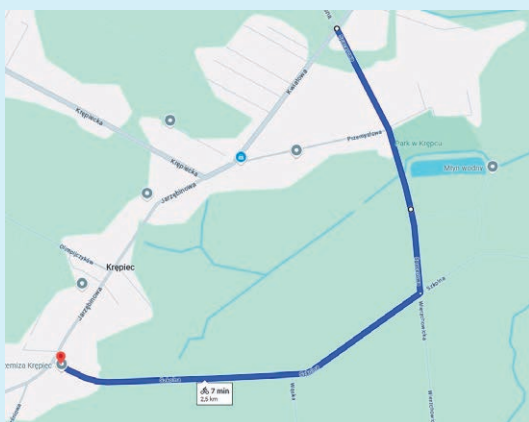


Ministerstwo Rodziny,
Pracy i Polityki Społecznej

NOWA ŚCIEŻKA PIESZO-ROWEROWA W KRĘPCU I NOWYM KRĘPCU

W maju złożono wniosek o dofinansowanie projektu Rozwój infrastruktury rowerowej na terenie gminy Mełgiew w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027. Zakres rzeczowy inwestycji obejmuje budowę drogi dla pieszych i rowerów na poniższych odcinkach dróg:

- ul. Szkolna w m. Krępiec wzdłuż drogi powiatowej nr 2105 L na odcinku o długości 1,4 km
- ul. Spacerowa w m. Krępiec i Nowy Krępiec wzdłuż drogi gminnej 105531 L o długości 1,05 km



Orientacyjny plan trasy pieszo-rowerowej w Krępcu

Wybudowana ścieżka-pieszo rowerowa będzie połączona ze ścieżką wzdłuż ul. Skośnej, a także z chodnikiem wzdłuż ul. Kwiatowej, a przede wszystkim zwiększy dostępność komunikacyjną Szkoły Podstawowej w Krępcu oraz parku w Nowym Krępcu.

Szacowana wartość dofinansowania ze środków UE: 2 mln 747 tys. zł. Planowany termin realizacji inwestycji: do końca 2027 r.

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej – Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027



Fundusze Europejskie
dla Lubelskiego

Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



lubelskie
Smakuj życie!

www.funduszeue.lubelskie.pl
www.funduszeuropejskie.gov.pl

SZANSA NA DOFINANSOWANIE SALI GIMNASTYCZNEJ PRZY SZKOLE PODSTAWOWEJ W KRZESIMOWIE

Do Ministerstwa Sportu i Turystyki złożono wnioszek o dofinansowanie inwestycji pn. Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Krzesimowie w ramach Programu rozwoju infrastruktury sportowej w województwie lubelskim, podkarpackim i świętokrzyskim 2025. Planowana inwestycja zakłada wykonanie pełnowymiarowej sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej im. Jaworzniaków w Krzesimowie o wymiarach płyty boiska 24,82 x 12,62 m wraz z niezbędnym zapleczem technicznym i sanitarnym. Projektowane zaplecze sali będzie posiadało również przestronną świetlicę szkolną. Koncepcja przewiduje funkcjonalne scalenie sali gimnastycznej i jej zaplecza z istniejącym budynkiem szkoły za pomocą parterowego łącznika C, który równocześnie będzie pełnił funkcję wspólnego wiatrołapu obu segmentów: starego, dydaktycznego A i nowego, sportowo-dydaktycznego B. Projektowany łącznik będzie posiadał wejście od strony istniejącego wjazdu na teren szkoły. Szacowana całkowita wartość inwestycji to 5 926 132,16 zł, w tym wnioskowane dofinansowanie: 2 451 297,01 zł

Przewidywany termin rozstrzygnięcia naboru o dofinansowanie to przełom września/ października 2025 r.

Trzymamy kciuki za pozytywną ocenę naszego wniosku!



**Ministerstwo
Sportu i Turystyki**

UCHWAŁY RADY GMINY MEŁGIEW

Uchwały podjęte na sesji nr XIII w dniu 30 kwietnia 2025 r.

1. Uchwała nr XIII/90/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniająca uchwałę w sprawie wieloletniej prognozy finansowej.
2. Uchwała nr XIII/91/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniająca uchwałę w sprawie uchwały budżetowej na rok 2025.
3. Uchwała nr XIII/92/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Świdnickiemu.
4. Uchwała nr XIII/93/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnych umów dzierżawy nieruchomości gruntowych z dotychczasowymi dzierżawcami.
5. Uchwała nr XIII/94/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie przekazania petycji zgodnie z właściwością.

Uchwały podjęte na sesji nr XIV w dniu 28 maja 2025 r.

1. Uchwała nr XIV/95/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniająca uchwałę w sprawie wieloletniej prognozy finansowej.
2. Uchwała nr XIV/96/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniająca uchwałę w sprawie uchwały budżetowej na rok 2025.
3. Uchwała nr XIV/97/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie przejęcia przez Gminę Mełgiew prowadzenia zadania zarządzania publiczną drogą powiatową nr 2105L (Krępiec – Minkowice) ul. Szkolna w miejscowości Krępiec, gm. Mełgiew.
4. Uchwała nr XIV/98/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie przyjęcia Oceny Zasobów Pomocy Społecznej w Gminie Mełgiew za rok 2024.

Uchwały podjęte na sesji nr XV w dniu 10 czerwca 2025 r.:

1. Uchwała nr XV/99/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie skargi na uchwałę nr IV/33/24 w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mełgiew w miejscowości Franciszków.

Uchwały podjęte na sesji nr XVI w dniu 30 czerwca 2025 r.:

1. Uchwała nr XVI/100/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie udzielenia Wójtowi Gminy Mełgiew wotum zaufania za 2024 rok.
2. Uchwała nr XVI/101/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie rozpatrzenia i zatwierdzenia sprawozdania z wykonania budżetu Gminy Mełgiew za rok 2024 wraz ze sprawozdaniem finansowym Gminy Mełgiew, sporządzonym na dzień 31 grudnia 2024 roku.
3. Uchwała nr XVI/102/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie absolutorium dla Wójta Gminy Mełgiew z tytułu wykonania budżetu za 2024 rok.
4. Uchwała nr XVI/103/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniającej uchwałę w sprawie wieloletniej prognozy finansowej.
5. Uchwała nr XVI/104/25 Rady Gminy Mełgiew zmieniająca uchwałę w sprawie uchwały budżetowej na rok 2025.
6. Uchwała nr XVI/105/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości (dz. nr 196/6) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.
7. Uchwała nr XVI/106/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości (dz. nr 196/8) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.
8. Uchwała nr XVI/107/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości (dz. nr 196/10) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.
9. Uchwała nr XVI/108/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości (dz. nr 196/12) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.
10. Uchwała nr XVI/109/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości

(dz. nr 197/3) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.

11. Uchwała nr XVI/110/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie nieruchomości (dz. nr 197/5) na rzecz Gminy Mełgiew położonej w miejscowości Franciszków.

12. Uchwała nr XVI/111/25 Rady Gminy Mełgiew w sprawie powierzenia Gminie Milejów prowadzenia zadania publicznego polegającego na zapewnieniu mieszkańcom Gminy Mełgiew usług świadczonych przez Środowiskowy Dom Samopomocy w Milejowie z siedzibą w Antoniewie.

40-LECIE ZESPOŁU ŚPIEWACZEGO „PODZAMCZE”

To było wyjątkowe i pełne emocji wydarzenie – Jubileusz 40-lecia działalności Zespołu Śpiewaczego Podzamcze, który odbył się w atmosferze wspomnień, wzruszeń i ogromnej wdzięczności za cztery dekady wspólnego muzykowania.

Podczas uroczystości nie zabrakło koncertów, występów artystycznych i wielu atrakcji dla całych rodzin. Publiczność mogła usłyszeć aż dwa wyjątkowe koncerty – jubilatów, czyli Zespołu Śpiewaczego Podzamcze. Zespół przygotował również niespodziankę, jaką było wspólne odśpiewanie pieśni z byłymi członkami Zespołu. Na scenie również zaprezentowała się zaprzyjaźniona Kapela Podwórkowa „Łęczyniaki”.

Dla najmłodszych przygotowano dmuchane place zabaw, które przez cały dzień cieszyły się ogromnym zainteresowaniem.

Zwieńczeniem tego pięknego dnia była wieczorna potańcówka z kapelą DREWUTNIA, podczas której trudno było usiedzieć w miejscu – widownia dała się porwać dźwiękom muzyki i z radością ruszyła przed scenę.



Z okazji jubileuszu składamy Zespołowi Śpiewaczemu Podzamcze najserdeczniejsze życzenia wielu kolejnych lat artystycznej działalności, wytrwałości, zdrowia i niesłabnącej pasji do śpiewu i tradycji.



ODROBINA WSPOMNIENI

Pierwszy skład Zespołu Śpiewaczego Podzamcze z roku 1985: Teresa Adamiec, Helena Cieszko, Eugenia Dybała, Irena Gap, Maria Kowalczyk, Czesława Niedźwiedź, Zofia Pluta, Czesława Rak, Genowefa Ścirka, Weronika Stępień, Stefania Tomczyk, Lucyna Zawadzka.

Na akordeonie przygrywał pan Andrzej Warda.

Od 1987 roku kierownikiem artystycznym Zespołu Śpiewaczego Podzamcze jest pani Elżbieta Stoczkowska.



Zespół ma w repertuarze utwory ludowe, patriotyczne, strażackie, religijne oraz operetkowe i popularne. Działa pod skrzydłami Centrum Kultury Gminy Mełgiew.

Wśród zdobytych nagród na szczególną uwagę zasługują:

- II miejsce na XXVI Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu (1992),
- Nagroda Ministra Kultury i Sztuki za twórcze kultywowanie i przekazywanie tradycji ludowych i patriotycznych (1996),
- Puchar Marszałka Województwa Lubelskiego (2014),
- III nagroda – „Brazowy różaniec” na XVIII Festiwalu Pieśni Maryjnej w Górecku Kościelnym (2013),
- I miejsce na XII Nadwieprzańskim Festiwalu Piosenki i Przypiewki Ludowej w Trawnikach (2022),

Zespół wielokrotnie był laureatem ogólnopolskich eliminacji w ramach Przeglądu Artystycznej Twórczości Seniorów. W 2014 występował w koncercie finałowym w Bydgoszczy, prezentując arię „W rytm walczyka”.

Od 2000 roku jako jedyny zespół z województwa lubelskiego „Podzamcze” występuje na Ogólnopolskich Przeglądach Piosenki Patriotycznej i Strażackiej, które ostatnio odbywały się w Licheńcu (2023) oraz w Częstochowie (2024).

Grupa uczestniczyła także w nagraniu telewizyjnych widowisk obrzędowych, takich jak: „Dożynki dworskie”, „Wigilia na wsi” oraz w programie „Polskie Biesiady”. Śpiewała również w wielu miastach w Polsce, takich jak: Warszawa, Kraków, Częstochowa, Licheń, Bydgoszcz, Włocławek, Suwałki, Wisła, Krynica Zdrój, Górecko Kościelne, Opatów, Ciecuchów, Kazimierz Dolny, Bychawa, Dęblin, Puławy, Józefów nad Wisłą, Polanica Zdrój, Hrubieszów, Wąwolnica, Gościeradów, Rudnik, Rejowiec, Lublin, Świdnik, a także za granicą - w Svidniku na Słowacji.



Zespół może poszczycić się trzema płytami i dwoma teledyskami: „Róża”, „Ach, mój mocny Boże”.

Członkowie zespołu aktywnie uczestniczą w życiu artystycznym Centrum Kultury Gminy Mełgiew, szczególnie w projektach teatralno - muzycznych:

- „Na parkowej ławce śpiewać każdy może”,
- „Tańce i wianki na święte Janki”,
- „Piosenki z dawnych lat”,
- „Rewia Eugeniusza Bodo”.

Zespół był też obiektem pracy doktorskiej pani Anastazji Pili-chowskiej „Folklor muzyczny wsi Podzamcze”.

Strój, w którym obecnie prezentują się artyści grupy, to świąteczny strój dworski, używany przez służbę pałacową w latach międzywojennych.



Obecny skład Zespołu Śpiewaczego Podzamcze: Elżbieta Stoczkowska (kierownik Zespołu), Teresa Adamiec, Alicja Chylińska, Anna Dzwonkowska, Urszula Gładysz, Alicja Niezbecka, Emilia Szabała, Teresa Zielińska, Marek Augustyniak, Krzysztof Budzyński, Jan Jargiło, Leonard Szabała, Leszek Zakrzewski, Jan Zamłynny, Władysław Zarzycki, Adam Zieliński, Marek Zieliński.

Obsługa medialna: Waldemar Chyliński, Jerzy Misztal.

Osoby wspierające: Barbara Budzyńska, Ewa Załoga.

Dziękujemy za te wszystkie lata pięknych występów i życzymy kolejnych – równie muzycznych i pełnych serca!

ŚWIĘTOWALIŚMY 3 MAJA!

Jak co roku Mieszkańcy naszej gminy przybyli rankiem 3 maja do kościoła pw. św. Wita w Mełgwi, by uczestniczyć w uroczystej mszy św. w intencji Ojczyzny w 234. rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja.

Przed modlitwą mieli również szansę wysłuchać wzruszającego słowno-muzycznego montażu o tematyce patriotycznej, przygotowanego przez uczniów i nauczycieli ze Szkoły Podstawowej im. Jaworzniaków w Krzesimowie.

Po mszy barwny korowód prowadzony przez Orkiestrę Dętą Gminy Mełgiew, z udziałem pocztów sztandarowych, władz Gminy Mełgiew, przedstawiceli Powiatu Świdnickiego w Świdniku, druhów ochotniczych straży pożarnych oraz członków grup i środowisk, działających na terenie naszej gminy przemaszzerował pod Mur Pamięci na mełgiewskim cmentarzu, gdzie złożono symboliczne kwiaty i zapalono znicze. Krótki występ dał również Zespół Śpiewaczy Podzamcze.



Po uroczystościach, Wójt Gminy Magdalena Wójcik, Przewodniczący Rady Janusz Zbigniew Oleszek, Skarbnik Gminy Agnieszka Kulisz oraz Sekretarz Anna Dygulska złożyli kwiaty i zapalili znicze na Kopcu Kościuszki w Mełgwi.

Dziękujemy wszystkim, którzy wzięli udział w dzisiejszych obchodach i razem z nami świętowali tę ważną rocznicę.



„BOGU NA CHWAŁĘ, LUDZIOM NA RATUNEK”, CZYLI ŚWIĘTO STRAŻAKÓW W GMINIE MEŁGIEW!



4 maja, w dzień Świętego Floriana, swoje święto obchodzą strażacy. Przedstawiciele OSP z terenu gminy Mełgiew już wieczorem 3 maja uczestniczyli w mszy świętej, odprawionej w ich intencji w kaplicy w Krzesimowie, następnie przemaszerowali na plac przy remizie OSP Krzesimów.

Podczas części oficjalnej proboszcz parafii w Mełgwi ks. Andrzej Jachimiek poświęcił nowo wybudowany budynek straży, Druhom wręczono medale za wysługę lat, a na ręce prezesów poszczególnych jednostek OSP złożono podziękowania za pracę na rzecz mieszkańców Gminy Mełgiew i codzienną gotowość do służby.

Drogie Druhny i drodzy Druhowie, dziękując za Waszą służbę, nieustająco życzymy Wam wielu szczęśliwych chwil, satysfakcji z niesienia wsparcia i pomocy, dużo zdrowia, a przede wszystkim bezpiecznych powrotów do domu po każdej akcji.

Niech św. Florian strzeże Was w każdej sytuacji i błogosławi Waszym rodzinom.



NAGRODA DLA WÓJTA

„Serdecznie dziękuję wszystkim, którzy wraz ze mną na co dzień dokładają swój czas, zaangażowanie i talenty, by dbać o zabytki Gminy Mełgiew i pielęgnować dziedzictwo regionu” - mówiła wójt naszejminy Magdalena Wójcik, odbierając 26 maja złotą odznakę „Za opiekę nad zabytkami”.

Wnioskodawcą nagrody był Wojewódzki Konserwator Zabytków dr Dariusz Kopciowski.

Ten zaszczyt jest nie tylko powodem do dumy, ale stanowi motywację do dalszej pracy w dążeniu do zachowania naszego dziedzictwa.

Serdecznie gratulujemy!



PIELGRZYMKA SOŁTYSÓW DO LICHENIA

W pierwszy weekend lipca, jak co roku, sołtysi z terenu naszej gminy uczestniczyli w Krajowej Pielgrzymce Sołtysów i Środowisk Wiejskich.

Już po raz 33. przedstawiciele społeczności wiejskiej spotkali się w Sanktuarium Matki Bożej Licheńskiej, by wspólnie uczestniczyć we mszy świętej w intencji sołtysów, rolników i mieszkańców wsi.

Wśród pielgrzymów znaleźli się również: Sekretarz Gminy Anna Dygulska,

Skarbnik Gminy Agnieszka Kulisz oraz Przewodniczący Rady Gminy Janusz Zbigniew Oleszek.

Nie zabrakło również pocztu sztandarowego, który dumnie reprezentował gminne barwy.

Dziękujemy wszystkim, którzy uczestniczyli w pielgrzymce. Jesteśmy przekonani, że wyjazd był szansą do zadumy i refleksji, a jego owoce pomogą w codziennej służbie na rzecz mieszkańców naszej gminy.



NA WĘDKĘ!

Niemal 40 uczestników zgromadziły 19 maja Zawody Powiatowe Jednostek OSP z terenu Powiatu Świdnickiego 2025 o Puchar Starosty Świdnickiego, które odbyły się w minioną sobotę na stawie w Mełgwi.

Tuż przed godziną 18:00 zakończyło się ważenie złowionych ryb, które ułożyło kolejność tabeli.

Zwycięzcą zawodów został Kamil Wiński z OSP KSRG Bystrzejowice Druge, a największą rybę wyłowił Filip Jonik z OSP Struża.

Wszystkim uczestnikom dziękujemy za udział i gratulujemy wyników oraz życzymy kolejnych udanych połowów.

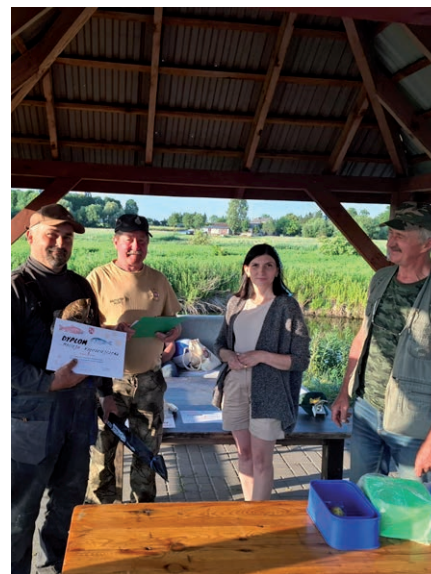
Nagrody zwycięzcom wręczyli Wójt Gminy Mełgiew Magdalena Wójcik Sekretarz Gminy Anna Dygulska oraz Członek Zarządu Powiatu Świdnickiego Michał Piotrowicz.



Niemniejszym zainteresowaniem 21 czerwca br. cieszyły się Gminne Zawody Wędkarskie Strażaków Ochotników Gminy Mełgiew, za których organizację serdecznie dziękujemy druhowi Tadeuszowi Słomce oraz druhowi Krzysztofowi Klocowi z Ochotniczej Straży Pożarnej Mełgiew.

Zwycięzcami zawodów w kategorii dzieci zostali:

1. Alan Jakubczak 2. Urszula Kołodziejczyk 3. Antoni Mogielnicki, nato-



miast w kategorii dorośli tryumfowali:

1. Maciej Kołodziejczyk 2. Kamil Piłat
3. Edward Pietrzyk.

Gratulujemy!

ZAWODY STRAŻACKIE ZA NAMI!

Choć straszyla burzą, 12 czerwca Zawody Sportowo-Pożarnicze Jednostek OSP RP z terenu gmin: Mełgiew, Trawniki, Rybczewice odbyły się przy pięknej pogodzie, dając dużo emocji i radości, zarówno startującym zawodnikom, jak i kibicującej im publiczności.

Wśród drużyn reprezentujących naszą gminę najlepiej wypadła OSP Krzesimów na drugim miejscu uplasowała się OSP Trzeszkowice, a na trzecim OSP Minkowice. Tuż za podium, z zaszczytnym miejscem czwartym była drużyna OSP Mełgiew.

Klasyfikację ogólną wygrała drużyna OSP Oleśniki z Gmina Rybczewice, zdobywając puchar przechodni zawodów, na miejscu drugim znalazła się ekipa OSP Krzesimów.

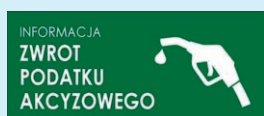
Dziękujemy naszym druhom za wspaniałą reprezentację, a wszystkim uczestnikom za obecność i dostarczone emocje.

Wyniki klasyfikacji ogólnej:

1. OSP KSRG Oleśniki
2. OSP Krzesimów
3. OSP Piłszkowie-Bazar
4. OSP KSRG Trzeszkowice
5. Ochotnicza Straż Pożarna Struża
6. OSP KSRG Minkowice
7. OSP Siostrzytów
8. OSp Trawniki
9. OSP Mełgiew
10. OSpKsrg Rybczewice
11. Ochotnicza Straż Pożarna w Biskupicach Lubelskich
12. OSP Pełczyn



ROLNICTWO



Przypominamy, że do 1 września br. producenci rolni, którzy są posiadaczami lub współposiadaczami gruntów rolnych położonych na terenie gminy Mełgiew, mogą złożyć wniosek o zwrot podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej. W 2025 r. o zwrot podatku akcyzowego mogą ubiegać się również producenci rolni hodujący: bydło, świnie, owce, kozy, konie.

Terminy składania wniosków:

- **od 1 sierpnia 2025 r. do 1 września 2025 r. wraz z fakturami VAT** (lub ich kopiami) stanowiącymi dowód zakupu oleju napędowego w okresie **od 1 lutego 2025 r. do 31 lipca 2025 r.** **Limit zwrotu podatku w 2025 r. wynosi:**
160,60 zł * ilość ha użytków rolnych oraz
58,40 zł * średnia roczna liczba dużych jednostek przeliczeniowych bydła, owiec, kóz i koni;
5,84 zł * średnia roczna liczba świń.

Dotacje będą wypłacane w terminie:

1 – 31 października 2025 r. w przypadku złożenia wniosku w drugim terminie przelewem na rachunek bankowy podany we wniosku.

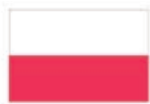
Jeżeli jest prowadzona hodowla bydła, kóz, koni, owiec konieczne jest dołączenie do wniosku dokumentu wydanego przez kierownika biura powiatowego Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa o średniej liczbie DJP za rok ubiegły.
 – **dla posiadaczy świń – konieczne jest dołączenie do wniosku dokumentu wydanego przez kierownika biura powiatowego Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa o średniej liczbie świń za rok ubiegły.**

Zgodnie z Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 19 grudnia 2024 r. w sprawie stawki zwrotu podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej na 1 litr oleju w 2025 r. (Dz. U. z 2024 r., poz. 1917) stawka zwrotu podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej ustalona została w wysokości **1,46 zł na 1 litr oleju.**

Wniosek i wymagane załączniki są dostępne do pobrania na stronie www.melgiew.pl lub w budynku Urzędu Gminy Mełgiew, ul. Partyzancka 2, parter lub pokój 203 (II piętro).

OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W MEŁGWI

PROGRAM "OPIEKA 75+"



Gmina Mełgiew w miesiącu lipcu 2025 r. podpisała umowę na realizację Programu Opieka 75 +w roku 2025.

Program „Opieka 75+” to rządowy program mający na celu poprawę dostępności do usług opiekuńczych, w tym specjalistycznych usług opiekuńczych, dla osób w wieku 75 lat i więcej, które są osobami samotnymi lub są osobami samotnie gospodarującymi, a także tych, które pozostają w rodzinie, skierowany do wszystkich gmin w Polsce - miejskich, wiejskich, miejsko-wiejskich liczących do 60 tys. mieszkańców.

Cele Programu

Celem programu jest zwiększenie dostępności do usług opiekuńczych, w tym specjalistycznych usług opiekuńczych, dla osób w wieku 75 lat i więcej, które są osobami samotnymi (zgodnie z art. 6 pkt 9 ustawy o pomocy społecznej) lub są osobami samotnie gospodarującymi (zgodnie z art. 6 pkt 10 ustawy o pomocy społecznej), a także tych, które pozostają w rodzinie.

Program jest elementem polityki społecznej państwa w zakresie:

1. Zapewnienia osobom w wieku 75 lat i więcej wsparcia i pomocy adekwatnej do potrzeb i możliwości wynikających z wieku i stanu zdrowia, w ramach usług opiekuńczych, w tym specjalistycznych usług opiekuńczych.
2. Poprawy jakości życia osób w wieku 75 lat i więcej.
3. Umożliwienia gminom rozszerzenia oferty usług opiekuńczych, w tym specjalistycznych usług opiekuńczych dla osób w wieku 75 lat i więcej.

4. Wsparcia finansowego gmin w wypełnianiu zadań własnych o charakterze obowiązkowym.

Adresaci programu

Program adresowany jest do gmin do 60 tys. mieszkańców, w tym:

- 1) gmin wiejskich;
- 2) gmin miejskich;
- 3) gmin miejsko-wiejskich.

W ramach programu gmina może skorzystać z dofinansowania ze środków budżetu państwa na świadczenie usług opiekuńczych, w tym specjalistycznych usług opiekuńczych, jeżeli:

1. dane świadczenie realizuje samodzielnie, tj. przez pracowników ośrodka pomocy społecznej/centrum usług społecznych, urzędu gminy lub innych gminnych jednostek organizacyjnych (zatrudnionych na umowę o pracę lub ramach umowy zlecenia) lub
2. zleca realizację przedmiotowego zadania organizacjom pozarządowym, o których mowa
3. w art. 25 ust. 1 ustawy o pomocy społecznej, tj. organizacjom pozarządowym, o których mowa w art. 3 ust. 2 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, oraz podmiotom wymienionym w art. 3 ust. 3 pkt 1 i 3 tej ustawy, lub
4. kupuje usługi opiekuńcze od podmiotów sektora prywatnego.

Osoby zainteresowane zapraszamy do kontaktu: w dni robocze w godzinach poniedziałek 8.00 - 16.00 oraz od wtorku do piątku 7:15 - 15:15

- telefonicznie pod numerem telefonu: 81 467-06-12, 739-194-673, 739-194-708.
- osobiście w Ośrodku Pomocy Społecznej w Mełgwi, ul. Partyzancka 42.

Informację przygotowała Iwona Jaworska



Fundusze Europejskie
na Pomoc Żywnościową



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



11 kwietnia 2025 roku Ośrodek Pomocy Społecznej w Mełgwi wydawał paczki żywnościowe w ramach Programu Fundusze Europejskie na Pomoc Żywnościową 2021-2027 Podprogram 2024.

Program skierowany był do osób, które znajdują się w trudnej sytuacji życiowej i spełniają kryteria określone w art. 7 ustawy o pomocy społecznej, oraz których dochód nie przekracza 265% kryterium dochodowego uprawniającego do skorzystania z pomocy społecznej, tj. kwoty 2676,50 zł dla osoby samotnie gospodarującej i kwoty 2180,95 zł dla osoby w rodzinie.

Warunkiem skorzystania z pomocy oferowanej w ramach programu było uzyskanie skierowania wydanego przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Mełgwi. W ramach Podprogramu 2024 pracownicy Ośrodka Pomocy Społecznej w Mełgwi wydali 363 paczki dla 363 potrzebujących osób (190 kobiet oraz 173 mężczyzn), łącznie 3,74253 tony żywności. W paczce żywnościowej, którą można było otrzymać w ramach Podprogramu 2024 znajdowały się następujące produkty spożywcze: groszek z marchewką, koncentrat pomidorowy, dżem truskawkowy, płatki owsiane, kawa zbożowa rozpuszczalna, szynka wieprzowa mielona, pasztet wieprzowy, szprot w oleju, miód nektarowy wielokwiatowy.

Informację przygotowała Weronika Libicka

KORPUS WSPARCIA SENIORÓW

Gmina Mełgiew otrzymała dotację na realizację zadania Program „Korpus Wsparcia Seniorów” na rok 2025 – Moduł II, który ma na celu zapewnienie usługi wsparcia na rzecz seniorów w wieku 60 lat i więcej, którzy mają problemy z samodzielnym funkcjonowaniem ze względu na stan zdrowia, prowadzący samodzielne gospodarstwa domowe lub mieszkający z osobami bliskimi, które nie są w stanie zapewnić im wystarczającego wsparcia. Pomoc realizowana będzie poprzez zwiększenie dostępu do tzw. „opieki na odległość”.

W ramach realizacji Programu „Korpus Wsparcia Seniorów” na rok 2025 – Moduł II zostały zakupione opaski bezpieczeństwa do świadczenia usługi „opieki na odległość” oraz obsługa systemu polegającego na sprawowaniu całodobowej opieki na odległość nad seniorami przez centralę monitoringu.

W celu realizacji w/w Programu, Uchwałą Nr XII/88/25 Rady Gminy Mełgiew z dnia 26 marca 2025 r. został ustanowiony program osłonowy Gminy Mełgiew „Korpus Wsparcia Seniorów” na rok 2025 – Moduł II.

Od 17 lipca zakupione opaski są już dostępne w OPS w Mełgwi - zostały dostarczone przez przedstawicielkę firmy SIDLY, polskiego producenta opasek telemedycznych i systemu.



Aby otrzymać opaskę bezpieczeństwa wraz z usługą teleopieki, należy spełnić poniższe kryteria:

- zamieszkiwać na terenie Gminy Mełgiew,
- mieć ukończone 60 lat i więcej, oraz trudności z samodzielnym funkcjonowaniem ze względu na stan zdrowia, prowadzić samodzielne gospodarstwo domowe lub mieszkać z osobami bliskimi, które nie są w stanie zapewnić wystarczającego wsparcia,
- wyrazić zgodę na udział w Programie, przestrzeganie Regulaminu i przetwarzanie danych osobowych niezbędnych podczas procesu rekrutacji i realizacji zadania.

W przypadku większej liczby chętnych niż pula opasek - priorytet w procesie przyznania opaski pierwszeństwo będą miały osoby:

- mieszkające samotnie,
- posiadające orzeczenie o niepełnosprawności,
- wiek 70+

Usługa teleopieki jest całkowicie bezpłatna.

Szczegółowe informacje są dostępne na stronie internetowej Ośrodka Pomocy Społecznej w Mełgwi www.melgiew.naszops.pl.

Informację przygotowała Iwona Jaworska

Zostań opiekunem do świadczenia usług opiekuńczych dla osoby starszej lub niepełnosprawnej

Ośrodek Pomocy Społecznej w Mełgwi poszukuje osoby, która świadczyłaby usługi opiekuńcze jako opiekunka osoby starszej i niepełnosprawnej

I. FORMA ZATRUDNIENIA:

umowa zlecenie.

II. WYMAGANIA:

1. wykształcenie: preferowane co najmniej zawodowe;
2. kurs opiekuna osoby starszej lub niepełnosprawnej, mile widziane doświadczenie zawodowe (praktyka, staż) z zakresu opieki nad osobami starszymi, niepełnosprawnymi,
3. inne,
 - prawo jazdy kategorii „B”,
 - własny samochód osobowy,
 - nieposzlakowana opinia.

III. ZAKRES WYKONYWANYCH ZADAŃ:

- świadczenie usług opiekuńczych w miejscu zamieszkania osoby: pomoc w wykonywaniu czynności higieny osobistej, mycie, czesanie, pomoc w zmianie odzieży, ubieraniu się, czuwanie nad przyjmowaniem leków i ich prawidłowe dozowanie, pomoc przy załatwianiu spraw fizjologicznych, zmiana pampersów, pomoc przy poruszaniu się, utrzymanie czystości w pomieszczeniach oraz sprzętu sanitarnego, utrzymanie w czystości naczyń stołowych i sprzętu gospodarstwa domowego, pranie bielizny osobistej, odzieży, pościeli, robienie zakupów, przygotowywanie posiłków, pomoc przy spożywaniu posiłków, przynoszenie wody, itp.
- dojazd do podopiecznych własnym samochodem osobowym.

Wszelkie dodatkowe informacje można uzyskać w siedzibie:

Ośrodka Pomocy Społecznej w Mełgwi ul. Partyzancka 42, lub pod numerem tel. 81 467-06-12.



GMINNE PRZEDSIĘBIORSTWO KOMUNALNE W MEŁGWI

GPK Z KOLEJNĄ INWESTYCJĄ – NOWOCZESNY TRANSPORT DLA UCZNIÓW

W dniu 03 czerwca 2025 roku GPK Mełgiew Sp. z o.o. dokonało protokolarnego odbioru fabrycznie nowego autobusu marki MMI model IVECO THESI, zakupionego w ramach postępowania o udzielenie zamówienia publicznego pn. „Dostawa i sfinansowanie w formie leasingu operacyjnego zakupu nowego autobusu”. Spółka zrealizowała zadanie, dzięki dotacji udzielonej przez Gminę Mełgiew. Wsparcie pokryło 100% kosztów zakupu tj. 901 880,16 złotych. Nowy, komfortowy autobus szkolny będzie używany do transportu uczniów z gminnych szkół podstawowych.

Pojazd marki MMI model IVECO THESI (rok produkcji 2025) to klimatyzowany autobus z automatyczną skrzynią biegów, który liczy 33 miejsca siedzące i jest dostosowany do przewozu dzieci i osób niepełnosprawnych. Ponadto w celu poprawy bezpieczeństwa, zgodnie z obowiązującymi przepisami, firma MMI wyposażyła autobus w szereg nowoczesnych udogodnień technicznych. Autobus jest połączeniem wygody i funkcjonalności przy zachowaniu małych gabarytów zewnętrznych.



Zakupiony autobus nie tylko zwiększy liczbę jednostek w dyspozycji GPK Mełgiew, co wpłynie na usprawnienie procesu podmiany pojazdu w przypadku wystąpienia awarii, lecz pozwoli na prowadzenie całościowo we własnym zakresie usługi transportu szkolnego uczniów z terenu gminy Mełgiew.

Pojazd służyć będzie głównie uczniom gminnych placówek, nie tylko podczas dowozu na zajęcia lekcyjne, ale także podczas wyjazdów rekreacyjnych, czy służących organizacji czasu wolnego oraz rozwoju zainteresowań najmłodszych mieszkańców naszej gminy.

ZAKUP FABRYCZNIE NOWEGO RĘBAKA

Z przyjemnością informujemy, że Gminne Przedsiębiorstwo Komunalne Mełgiew sp z o. o. zakupiło nowy sprzęt – rębak DWC 40 HD marki 4FARMER o mocy 40 KM. Zakup ten znacząco usprawni prace porządkowe i gospodarcze, które prowadzone są na rzecz mieszkańców gminy Mełgiew.

Rębak DWC 40 to nowoczesne i wydajne urządzenie, przeznaczone do rozdrabniania gałęzi, konarów oraz innych odpadów drzewnych. Dzięki niemu możliwe będzie szybsze i skuteczne usuwanie pozostałości po pracach pielęgnacyjnych w parkach oraz przy drogach gminnych.

Zakup rębaka to odpowiedź na rosnące potrzeby związane z utrzymaniem terenów zielonych oraz efektywnym gospodarowaniem odpadami biodegradowalnymi. Inwestycja ta nie tylko poprawi jakość świadczonych przez Spółkę usług, ale także przyczyni się do ochrony lokalnego środowiska.

Urządzenie to bez problemu skutecznie poradzi sobie z gałęziami o maksymalnej średnicy do 20 cm, produkując zrębki mające wielkość do 1 cm. Silnik Diesla o mocy 40 KM i maksymalnej prędkości obrotowej 2000 obr/min zapewnia optymalną moc w intensywnym i wydajnym rozdrabnianiu drewna, wynoszącym do 9 m³/h. Pojemność zbiornika silnika wyno-



si 27 litrów, dzięki któremu możliwa jest długotrwała praca bez konieczności częstego tankowania. Zwiększa to komfort i zmniejsza czas pracy. Dodatkowo, rębak posiada funkcję mobilną – wyposażony jest w podpory stabilizujące oraz koła szosowe, umożliwiające bezproblemowe przemieszczanie się sprzętu. W celach bezpieczeństwa, rębak posiada przycisk STOP. Pozwala to na natychmiastowe zatrzymanie pracy urządzenia w przypadku awaryjnej sytuacji.

Sprzęt już został wdrożony do pracy i w najbliższych tygodniach będzie można zauważyć jego efekty w postaci czystszych i bardziej zadbanych terenów zielonych.

FUNDUSZ SOŁECKI - Z CZYM TO SIĘ JE?

Zapewne każdy mieszkaniec naszej Gminy zetknął się z funduszem sołeckim. Jedni aktywnie uczestniczą w jego rozdzielaniu i realizacji, inni tylko słyszeli, że takowy istnieje. Nasuwa się pytanie. Co to jest ten fundusz sołecki, otóż są to środki budżetu gminy specjalnie wydzielone, według wzoru dla poszczególnych miejscowości. To tak jak my we własnym portfelu mamy osobne środki np. na niespodziewane wydatki. Nasuwa się pytanie na jakie cele można ten fundusz przeznaczyć. Pieniądze te można wydatkować na zadania własne gminy, czyli drogi, oświetlenie, oświata itd. Nasze sołectwa realizują przeróżne cele, budują latarnie, uzupełniają tablice ogłoszeń, dokładają środki do budowy i remontu dróg i chodników, doposażają świetlice. To zależy od potrzeb mieszkańców. Wiadomo, że za tak niewielkie środki nie można zrobić wiele ale zgodnie z przysłowiem ziarnko do ziarnka a zbierze się miarka. Następne pytanie: kiedy uchwalany jest fundusz sołecki? Do końca lipca Wójt Gminy przesyła informację do sołtysa o wysokości środków na następny rok budżetowy. Sołtys powinien w nieprzekraczalnym terminie do 30 września zwołać zebranie wiejskie, które jest władne podjąć uchwałę o podziale tych środków. Propozycję zadań może przedstawić sołtys, rada sołecka lub grupa 15 mieszkańców



uprawnionych do głosowania i stale zamieszkujących daną miejscowość. Do niedawna taki podział był ostateczny, ale przepisy zostały zmienione tak, że po uchwaleniu budżetu może być ogłoszone nowe zebranie i przeprowadzone korekty. Oczywiście tylko wtedy gdy odpowiednie wydziały w gminie nie rozpoczęły realizacji danego zadania. To Wójt Gminy odpowiada za realizację przedsięwzięcia a sołtys jest osobą, która wspomaga i pomaga. Często się zdarza, że sołtys jeszcze przed zebraniem wiejskim konsultuje z Wójtem zamierzenia inwestycyjne Gminy.

Moja miejscowość Krzesimów II w bieżącym roku budżetowym 2025 dysponuje kwotą 29 162,24 zł. Z tego 18662,39 zł mieszkańcy przeznaczili na budowę utwardzonego pobocza przy drodze gminnej 105505L. Po rozstrzygnięciu

ofert wystarczyło to na 65 m bieżących chodnika o szerokości 1m. Ponadto 9000,00 zł zostało przeznaczone na przedstawienie trzech lamp hybrydowych na terenie miejscowości oraz 1499,85 zł to wkład sołectwa w wykonanie utwardzonego podjazdu do garażu OSP. Te inwestycje zapewnią bezpieczeństwo użytkowników drogi. Chciałabym jeszcze powiedzieć, że nie wszystkie rady gmin fundusz sołecki uchwałyły i nadal sołectwa nie mają możliwości gospodarować tymi środkami. W Gminie Mełgiew Rada Gminy i Wójt Gminy już ponad 10 lat fundusz sołecki działa. Zbliżają się coroczne zebrania sołeckie. Korzystajmy więc i realizujmy zadania, które poprawią życie mieszkańców. W załączeniu zdjęcia z realizacji inwestycji.

Anna Pytko – sołtys Krzesimowa II

Z KRZESIMOWA DO PRAGI

Jak co roku, już po raz piętnasty członkowie i sympatycy Stowarzyszenia Razem dla Krzesimowa wyjechali na wspólną wycieczkę. Tym razem wybór padł na Karkonosze oraz piękne, zabytkowe miasto w Czechach - Pragę, stolicę tego kraju.

Wyjechaliśmy 30 maja, kilka minut po północy. Podróż to doskonała okazja do wspólnych rozmów na różne tematy oraz wspólną integrację. Do Karpacza dotarliśmy ok. godz. 10, gdzie czekała na nas energiczna przewodniczka Izabella. Pogoda zmieniała się jak w kalejdoskopie,



ale my byliśmy przygotowani na różne jej warianty.

I etap to wjazd kolejką krzeselkową na Kope (1377 m n.p.m.). Wjazd był bardzo wspaniałym przeżyciem, pozwalał rozkoszować się chwilą i pięknymi widokami gór i dolin. Z Kopy prowadzi szlak na najwyższy szczyt Sudetów- Śnieżkę. Chwilami było ciężko, pokonywaliśmy własne słabości ale uzbrojeni w dobre rady pani przewodnik dotarliśmy na szczyt. Chwila odpoczynku, pamiątkowe zdjęcia i zwiedzanie kaplicy Św. Wawrzyńca. Gdy już schodziliśmy w dół, na niebie pojawiło się piękne słońce. Pojawiła się pełna krasa górskiej przyrody, roślinność a przede wszystkim niezapomniane widoki.

II dzień rozpoczął się bardzo wcześnie, mieliśmy zaplanowany całodzienny wyjazd do Pragi. Niektórzy jechali po raz pierwszy do tego pięknego miasta, gdzie zatrzymał się czas. Oczywiście zwiedziliśmy Rynek Starego Miasta z pomnikiem Jana Husa. Kościołem Św. Wita i Mikołaja. Dotarliśmy do Placu Hradczyńskiego z katedrą Św. Wacława, Wita i Wojciecha.

Jak przystało na pobyt w Czechach musieliśmy spróbować słynne knedliczki z gulaszem. Na koniec nie lada atrakcja i odpoczynek; rejs statkiem po Wełtawie. Zadziwiła nas liczba turystów, wokół rozbrzmiewające wszelkie języki świata i mieszkańców Czech, którzy chętnie inwestują w turystykę. Do hotelu wróciliśmy dopiero przed północą.

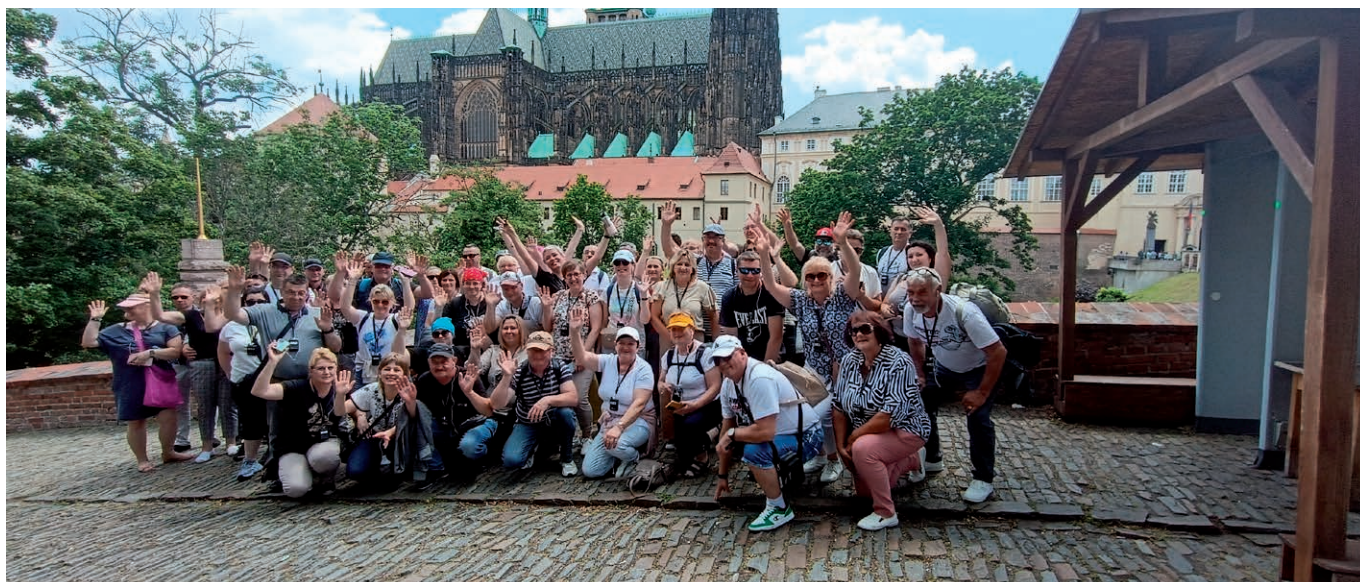


1 czerwca to w Polsce druga tura wyborów prezydenckich, aby zrealizować napięty program wycieczki oraz wypełnić swój obywatelski obowiązek musieliśmy już przed siódmą dotrzeć do lokalu wyborczego. Wyposażeni w zaświadczenia uprawniające do głosowania, dzielnie czekaliśmy w kolejce. Nasi przodkowie walczyli o prawa wyborcze, my z tych praw skorzystaliśmy. Po śniadaniu wyruszyliśmy na zwiedzanie karkonoskich zamków, pałaców i ogrodów. Zatrzymaliśmy się też przy słynnej Świątyni Wang, sprowadzonej do Polski w XIX wieku z Norwegii. Odwiedziliśmy Bojanów, Bukowiec i Karpnik. Udało nam

się nawet wspólnie zaśpiewać w ruinach zamku Karpnik, gdzie zgodnie z legendą można spotkać ducha rozłączonych kochanków.

Tym sposobem nadszedł czas pożegnania z Karkonoszami. Jeden z uczestników wyjazdu (Krzysztof) napisał, że tworzymy wspólną wycieczkową rodzinę. Bo taki wyjazd to nie tylko integracja, zwiedzanie ale również odpowiedzialność, wspaniałe przyjaźnie, które trwają lata. Do zobaczenia na wycieczkowym szlaku.

Anna Pytka – prezes stowarzyszenia
Razem dla Krzesimowa



WIEŚCI Z JANOWIC

SUKCESY, NOWOŚCI I PLANY KOŁA GOSPODYŃ WIEJSKICH „JANOWICZANKI”

Koło Gospodyń Wiejskich „JANOWICZANKI” z Janowic nie zwalnia tempa! Ostatnie tygodnie obfitowały w liczne sukcesy i działania, które przynoszą chlubę nie tylko naszym gospodyniom, ale i całej gminie Mełgiew.

Owocowy sukces w konkursie „Kobieta przedsiębiorcza w stylu vege”

Podczas etapu powiatowego konkursu „Kobieta przedsiębiorcza w stylu vege”,

nasze Koło zajęło **III miejsce** w kategorii *tort tradycyjny*. Doceniono wyjątkowy smak i estetykę „**Owocowego echa dawnych lat**” – tortu, który zachwycił jury swoją kompozycją i nawiązaniem do tradycyjnych receptur w nowoczesnym, roślinnym wydaniu. Nagrodą był praktyczny sprzęt kuchenny – **frytkownica beztłuszczowa**, która już zasilila wyposażenie naszej świetlicy.



MISTRZOWSKA POTRAWA NA „BITWIE REGIONÓW”

Jeszcze większy sukces „JANOWICZANKI” odniosły w **I etapie X edycji Konkursu Kulinarnego „Bitwa Regionów”**, zdobywając **I miejsce** za wyjątkowe danie:

Udziec z kaczki konfitowany z ziołami i jabłkiem, podany z plackami gryczanymi, sosem śliwkowo-cebulowym oraz czerwoną kapustą z żurawiną.

Konkurs odbył się w Łęcznej podczas **XXVI Ogólnopolskiego Festiwalu Kapel Ulicznych i Podwórkowych**. Nasze Koło miało również okazję zaprezentować się w programie „**Miłe popołudnie**” na antenie **TVP3 Lublin**, gdzie opowiedzieliśmy o działalności KGW i pokazaliśmy nasze nagrodzone danie.



NOWA JAKOŚĆ W JANOWICACH – ODNOWIONA REMIZO-ŚWIETLICA

Z wielką radością informujemy, że **remizo-świetlica w Janowicach** przeszła gruntowną modernizację i **jest już dostępna do wynajmu** dla mieszkańców. Obiekt został kompleksowo przystosowany do organizacji różnorodnych wydarzeń – od rodzinnych spotkań, przez inicjatywy społeczne, aż po imprezy integracyjne.



Zakres prac objął m.in.:

- remont kuchni,
- modernizację łazienek,
- odświeżenie holu.

Nowoczesne zaplecze kuchenne obejmuje:

- meble i stoły robocze ze stali nierdzewnej,
- palnik gazowy do dużych garnków,
- kuchenkę z 5 palnikami,

- chłodziarkę dwukomorową,
- bębny i podgrzewacze,
- komplet naczyń i sztućców dla 50 osób,
- akcesoria kuchenne do gotowania na miejscu,
- frytkownicę beztłuszczową,
- **maszynę do waty cukrowej** – atrakcję szczególnie uwielbianą przez najmłodszych.

Udogodnienia sanitarne:

- nowoczesne łazienki, w tym jedna z trzema kabinami.

Komfortowe wnętrza:

- klimatyzacja,
- przestronna, jasna sala główna,
- przyjemna altana ogrodowa.

PLANY I ZAPROSZENIE DO WSPÓŁPRACY

„JANOWICZANKI” już intensywnie przygotowują się do **dożynek gminnych i powiatowych** – w tym roku znów powstaje nasz **dożynkowy wieniec**, który z dumą zaprezentujemy podczas święta plonów.

Koło spotyka się regularnie, wspólnie planując i realizując kolejne inicjatywy.

Serdecznie **zapraszamy nowe osoby do współpracy**, szczególnie przy organizacji wydarzeń w świetlicy. Każda pomoc, pomysł i chęć działania jest mile widziana – razem tworzymy miejsce przyjazne całej społeczności Janowic!

Bigos z cukinii – letni hit od „JANOWICZANEK”

PRZED NAMI KOLEJNY ETAP!

Zwycięstwo w etapie powiatowym zapewniło nam udział w etapie wojewódzkim, który odbędzie się w Janowie Podlaskim na terenie stadniny koni arabskich, podczas prestiżowego 47. Narodowego Pokazu Koni Arabskich. To dla nas ogromne wyróżnienie i kolejne wyzwanie, do którego przygotowujemy się z pełnym zaangażowaniem.

SZYBKI, PYSZNY I LEKKI OBIAD W STYLU DOMOWYM

Letnie dni to idealny czas na lżejsze wersje klasycznych dań. Panie z Koła Gospodyń Wiejskich „JANOWICZANKI” polecają sprawdzony przepis na bigos z cukinii – szybki, aromatyczny i niezwykle smaczny!

BIGOS Z CUKINII**Składniki:**

- 4 średnie cukinie
- 500 g kielbasy śląskiej
- 1 cebula
- 2 liście laurowe
- 3 ziarna ziela angielskiego
- 2–3 łyżki przecieru pomidorowego
- sól i pieprz – do smaku
- czosnek granulowany
- jarzynka (warzywna przyprawa uniwersalna)
- olej do smażenia

Sposób przygotowania:

1. **Kielbasę** pokroić w kostkę i podsmażyć na odrobinie oleju – powinna się lekko zrumienić.
2. **Cukinię** obrać i zetrzeć na tarce o dużych oczkach.
3. W dużej, głębokiej patelni lub garnku rozgrzać łyżkę oleju. Dodać drobno posiekaną **cebule** i zeszklić ją.
4. Dorzucić startą cukinię i razem wszystko podsmażać kilka minut.
5. Dodać przyprawy: **liście laurowe, ziele angielskie, czosnek granulowany, jarzynkę**, sól i pieprz. Dokładnie wymieszać.
6. Do warzyw dodać wcześniej podsmażoną **kielbasę**, wymieszać.
7. Na koniec wlać **przecier pomidorowy**, ponownie wszystko zamieszać i dusić razem pod przykryciem około 5 minut.
8. Podawać na ciepło – najlepiej z ulubionym **pieczywem**.



KGW „GROMADA” KRZESIMÓW – LATO PEŁNE ZAANGAŻOWANIA, SMAKÓW I TRADYCJI

Koło Gospodyń Wiejskich „Gromada” z Krzesimowa nieprzerwanie angażuje się w życie kulturalne i społeczne gminy Mełgiew oraz całego regionu. Nasze członkinie nie tylko promują tradycje kulinarne, lecz także aktywnie uczestniczą w wydarzeniach o zasięgu powiatowym i wojewódzkim. Lato 2025 roku obfitowało w wiele inicjatyw, które umocniły naszą obecność w lokalnej społeczności.

4 MAJA – WSPÓLNY DZIEŃ ŚW. FLORIANA Z OSP KRZESIMÓW

Razem z druhami z OSP Krzesimów mieliśmy zaszczyt współorganizować obchody Dnia św. Floriana – patrona strażaków. W wydarzeniu udział wzięli przedstawiciele wszystkich jednostek OSP z naszej gminy oraz władze samorządowe. Po

uroczystej mszy świętej i apelu odbyło się wspólne spotkanie integracyjne, na którym nasze Koło zapewniło poczęstunek – regionalne potrawy i domowe wypieki, które spotkały się z dużym uznaniem gości.



25 MAJA – GMINNY DZIEŃ DZIECKA W MEŁGWI

Na zaproszenie organizatorów uczestniczyliśmy w obchodach Gminnego Dnia Dziecka w Mełgwi. Nasze stoisko gastronomiczne skierowane było do najmłodszych – dzieci mogły skosz-

tować kolorowych deserów, świeżych soków, gofrów, popcornu i wielu innych przysmaków. Nasze członkinie zadbały o każdy detal, by ten dzień był dla maluchów wyjątkowy i radosny.



6 CZERWCA – PIKNIK RODZINNY W KRZESIMOWIE

Wspólnie z Radą Rodziców i gronem pedagogicznym zorganizowaliśmy Piknik Rodzinny, który był pełen atrakcji: zabawy, animacje, konkursy i występy artystyczne. KGW „Gromada” przygotowało domowe jedzenie – granitę, popcorn, watę cukrową, lemoniadę i inne przysmaki. Wydarzenie było wspaniałą okazją do integracji rodzin i mieszkańców Krzesimowa.



7 CZERWCA – SUKCES W KONKURSIE „KOBIETA PRZEDSIĘBIORCZA W STYLU WEGE”

Tego dnia wzięliśmy udział w półfinale konkursu organizowanego przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego pt. „Kobieta przedsiębiorcza w stylu Wege”, który promował kobiety z terenów wiejskich oraz kuchnię roślinną inspirowaną naturą. Spośród licznych Kół Go-

spodyń Wiejskich z powiatu świdnickiego nasze KGW zdobyło **I miejsce w kategorii „Dary Lasu”** za autorskie danie „**Łoboda Krzesimowska na proziakach**”. Nasza potrawa, oparta na dawnych recepturach z wykorzystaniem łobody – dzikiej rośliny jadalnej, została podana na tradycyjnych

proziakach i zachwycała jury zarówno smakiem, jak i kreatywnym podejściem do lokalnych, nieco zapomnianych składników. Ten sukces jest dla nas wielkim wyróżnieniem i dowodem na to, że wiejska kuchnia w duchu eko i wege może być nie tylko smaczna, ale i nowoczesna.



21 CZERWCA – PROJEKT „W KRĘGU OGNISKA – NOC ŚWIĘTOJAŃSKA Z KGW GROMADA” – TRADYCJA, EDUKACJA I INTEGRACJA

Najbardziej klimatycznym i symbolicznie ważnym wydarzeniem czerwca była „**Noc Świętojańska – W kręgu ogniska**”, zorganizowana przez nasze Koło Gospodyń Wiejskich „Gromada” w Krzesimowie. Projekt ten nie tylko nawiązywał do

słowiańskich tradycji przesilenia letniego, ale także promował wartości takie jak wspólnota, pamięć kulturowa i międzypokoleniowa integracja oraz pozwolił nam zbudować przepiękne miejsce pod remiza do wspólnych biesiad.

Realizacja wydarzenia była możliwa dzięki **dofinansowaniu z Programu „Aktywne Lubelskie Lokalnie”** sfinansowanego przez **Narodowy Instytut Wolności – Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego w ramach Rządowego Programu Fundusz Inicjatyw Obywatelskich NOWEFIO na lata 2021-2030**, który wsparł nas w ramach działań edukacyjnych związanych z krzewieniem polskiego dziedzictwa kulturowego i tożsamości narodowej.

Dzięki tym funduszom mogliśmy zbudować miejsce jakim jest nowo powstałe palenisko pod remizą do wspólnie spędzanego czasu oraz **bogaty program kulturalno-edukacyjny** dla całych rodzin. Wydarzenie rozpoczęło się od **warsztatów plecienia wianków** z ziół i polnych kwiatów – zgodnie z dawną tradycją uczestnicy tworzyli swoje wianki, które później zostały puszczone na wodę. W międzyczasie odbywały się prezentacje i opowieści o zwyczajach związanych z nocą Kupały, jej znaczeniem w kulturze ludowej i symbolice ognia, wody, miłości oraz oczyszczenia.

Na miejscu rozpaliliśmy wspólne ognisko na nowym palenisku, przy którym odbywały się **śpiewy, recytacje, rozmowy o dawnych obyczajach**, a także pieczenie kielbasek i degustacja potraw przygotowanych przez KGW.

Dzięki wsparciu finansowemu z obu instytucji wydarzenie miało również **charakter edukacyjny** – dla dzieci zorganizowano spe-

cialny kącik z opowieściami o dawnych słowiańskich obrzędach, zaś dla dorosłych odbyła się mini-prelekcja o znaczeniu ogniska i letniego przesilenia w tradycji polskiej oraz chrześcijańskiej.

„W kręgu ogniska – Noc Świętojańska” była nie tylko pięknym i widowiskowym spotkaniem, ale również wartościowym przedsięwzięciem promującym lokalną historię, obyczaje i wspólnotowość. Dziękujemy wszystkim mieszkańcom za tak liczne przybycie i wspólne świętowanie, programowi **Aktywne Lubelskie Lokalnie** – za zaufanie i wsparcie naszej inicjatywy.



LIPIEC 2025

W lipcu Koło Gospodyń Wiejskich w Krzesimowie przeprowadziło mały remont sali w remizie. W jego ramach wykonaliśmy nowe meble, które podczas imprez będą służyć jako tzw. słodki stół. Odrestaurowaliśmy również już istniejący barek, nadając mu nowy, świeży wygląd. Na wiosnę wspólnie z OSP Krzesimów zamontowaliśmy w sali dwa klimatyzatory, co znacząco poprawiło komfort uczestników naszych wydarzeń.



Ponadto dzięki staraniom OSP w Krzesimowie budynek został wyposażony w kamery, dzięki czemu teren jest na bieżąco monitorowany, co zwiększa poczucie bezpieczeństwa i kontroli na pobliskim terenie.

Wszystkie te działania są częścią naszych szerszych starań o poprawę jakości i funkcjonalności remizy. Staramy się, aby to miejsce było coraz bardziej przyjazne, estetyczne i dostosowane do potrzeb mieszkańców oraz organizowanych wydarzeń.

Dzięki zaangażowaniu członków KGW, współpracy z OSP Krzesimów oraz wsparciu Gminy Melgiew, małymi krokami udaje się nam tworzyć przestrzeń, z której możemy być dumni.

WYJĄTKOWY PREZENT NA DZIEŃ DZIECKA!

Szczególny prezent otrzymały w tym roku dzieci, które z okazji ich święta tradycyjnie już odwiedziła wójt naszej gminy. Wśród drobnych upominków znalazła się również niepozorna książeczka o bardzo wyjątkowej treści. Legenda O DZIELNYM MŁYNARCZYKU, ZBÓJCACH Z MGLISTYCH MOKRADEŁ ORAZ PANNIE Z LAMPARTAMI w przystępny bajkowy sposób opowiada potencjalną historię naszych terenów i podpowiada, dlaczego właśnie taką nazwę może nosić nasza gmina.

Dzieci były bardzo zainteresowane losami bohatera legendy i jesteśmy prze-



konani, że jego historia towarzyszyła niejednej chwili spędzonej na wspólnym rodzinnym czytaniu.



Jeśli książeczka nie trafiła jeszcze w Państwa ręce – musicie to koniecznie nadrobić!

PIKNIK RODZINNY W ŻŁOBKU 10 SKARPETEK

Na początku czerwca, podczas Pikniku Rodzinnego, nasz żłobek zamienił się w miejsce pełne radosnych uśmiechów i wspólnych przeżyć. To wyjątkowe wydarzenie zgromadziło dzieci, ich rodziny oraz całą społeczność żłobkową, tworząc niezapomnianą atmosferę przyjaźni i wspólnoty. Piękna pogoda, grillowane kiełbaski i pyszne przekąski przygotowane przez Rodziców, wprawiły wszystkich w cudowny nastrój.

Panie opiekunki przygotowały wiele atrakcji dla maluchów: były skoki na dmuchańcu, malowanie na folii, wspólne tańce oraz zabawa z panią Agnieszką – animatorką, która ma głowę pełną wspaniałych pomysłów i nikomu nie pozwala się nudzić.

Dzieciom bardzo podobały się wszystkie proponowane atrakcje, ale przede wszystkim cieszyły się, że mogły ten czas spędzić razem ze swoimi rodzicami.





Piknik to doskonała okazja do wspólnej zabawy, integracji. Rodzice poznają się bliżej ze sobą, tworzy się społeczność i przyjazna atmosfera. Takie spotkania niewątpliwie wzmacniają więzi



emocjonalne dziecka z rodziną oraz stwarzają okazję do aktywnego spędzania wolnego czasu. Pełnią też bardzo ważną rolę w integracji środowiska lokalnego.



Pragniemy podziękować wszystkim, którzy wsparli organizacyjnie imprezę oraz jej uczestnikom za przybycie i wspólną zabawę.

Tekst: Katarzyna Ficek

PRZEDSZKOLE „BARTUŚ” – TRWA REKUTACJA 2025/2026

Przedszkole „Bartuś” w Mełgwi to wyjątkowe miejsce, które łączy troskliwą opiekę nad dziećmi z tworzeniem inspirującej przestrzeni do ich twórczego i harmonijnego rozwoju. Nasza placówka oferuje bogaty program edukacyjny, który pobudza ciekawość, rozwija pasje i wspiera indywidualne talenty każdego dziecka. Wśród naszych zajęć znajdują się m.in. język angielski, taniec, gimnastyka przy muzyce, warsztaty kulinarne i plastyczne. Dzieci mają możliwość poznawania świata przyrody, kultury i relacji społecznych w sposób bliski, angażujący i radosny.

Dbamy o indywidualne podejście do każdego przedszkolaka, budując w dzieciach poczucie sprawczości, pewność siebie i odporność emocjonalną. Stawiamy na wychowanie w duchu pozytywnej komunikacji, współpracy i wzajemnego szacunku. Tworzymy rodzinną, przyjazną atmosferę, w której rodzice są aktywnie zaangażowani w życie przedszkola.

Szczególnym elementem naszej oferty są liczne wydarzenia i wyjazdy, które na długo pozostają w pamięci dzieci. Organizujemy m.in. teatryki, koncerty oraz wycieczki do niezwykłych miejsc, takich jak Magiczne Ogrody, JuraPark w Bałtowie, zoo, parki rozrywki, fabryki czekolady czy – pełna przygód i edukacyjnych wrażeń – wizyta w wiosce indiańskiej, gdzie dzieci mogą poznać kulturę rdzennych mieszkańców Ameryki poprzez

zabawę, taniec, muzykę i opowieści przy ognisku.

Serdecznie zapraszamy do odwiedzenia naszego przedszkola i poznania nas bliżej – również poprzez nasz profil na Facebooku. Trwa rekrutacja na rok szkolny 2025/2026 – zapisz swoje dziecko już dziś i daj mu szansę na edukacyjną przygodę w przyjaznym i rozwijającym środowisku!



WIOSENNO-LETNIE WYDARZENIA W WESOŁYM PRZEDSZKOLU

Miniony okres wiosenno-letni w Wesołym Przedszkolu obfitował w wiele radosnych i pełnych emocji wydarzeń, które na długo pozostaną w pamięci dzieci oraz ich rodziców.

Jednym z najważniejszych momentów była wizyta w Państwowej Straży Pożarnej w Świdniku z okazji Dnia Strażaka. Przedszkolaki miały okazję zobaczyć jak wygląda codzienna praca strażaków oraz poznać zasady bezpieczeństwa przeciwpożarowego.

To niezwykle spotkanie z bohaterami w mundurach z pewnością dostarczyło dzieciom wielu wrażeń.

Kolejnym wyjątkowym wydarzeniem była uroczystość z okazji Dnia Mamy i Taty. Dzieci przygotowały wzruszające występy artystyczne, które poruszyły serca rodziców. Wspólne świętowanie w atmosferze miłości i radości jeszcze bardziej zbliżyło całe rodziny, pozostawiając wszystkim piękne wspomnienia.

Nie mogło zabraknąć również obchodów Dnia Dziecka w przedszkolnym ogrodzie.

Dzięki super animatorom dzieci mogły uczestniczyć w różnych grach i zabawach, które sprawiły, że ten dzień był wyjątkowy. Radość i energia maluchów były zaraźliwe, a ich śmiech rozbrzmiewał wszędzie, tworząc prawdziwie wyjątkową atmosferę.

Dopełnieniem tego dnia była wizyta Pani Wójt Magdaleny Wójcik, która wręczyła każdemu dziecku wspaniały prezent.

Na zakończenie roku przedszkolnego odbyło się uroczyste pożegnanie zerówki.

Był to moment pełen wzruszeń – dzieci z dumą wspominały wszystkie wspólne chwile spędzone w przedszkolu, a rodzice z radością wspierali ich w tym ważnym etapie życia.

W Wesołym Przedszkolu nie brakowało też „dni nietypowych”: świętowaliśmy m.in. Dzień Ziemi, Dzień Tańca, Dzień Kosmosu czy Dzień Pszczoły. Były też wyjścia do biblioteki, wyjazdy do kina i mnóstwo czasu spędzonego na świeżym powietrzu.

To był piękny czas – pełen przyjaźni, radości i zabawy, które na długo zostaną w naszych sercach!





Zapewniamy opiekę dzieciom
w godzinach 6:00-16:30

Zapraszamy
Rodziców i Dzieci
do naszego przedszkola

REKRUTACJA

2025/2026

“Wesołe Przedszkole”

PRZEDSZKOLE NIEPUBLICZNE EDYTA SZOSTAKIEWICZ

ZAPEWNIAMY:

- doświadczoną kadrę pedagogiczną
- ciepłą i rodzinną atmosferę
- bezpłatne zajęcia dodatkowe: (m. in. język angielski, taniec, rytmika, religia, teatrzyki)
- bezpłatne zajęcia z logopedą
- zdrowe i smaczne posiłki z własnej kuchni
- bogaty kalendarz imprez i uroczystości przedszkolnych

GWARANTUJEMY

dużo uśmiechu, wiele radosnej i kreatywnej zabawy oraz moc niezapomnianych przedszkolnych przygód

ZAPISY TRWAJĄ
CAŁY ROK

ZAPISZ SWOJE DZIECKO
UL. PARTYZANCKA 19 21-007 MELGIEW
(budynek szkoły - wejście od ulicy)

Więcej informacji:

81 467 05 88 | 609 362 809

Spotkajmy się w Wesołym Przedszkolu 😊

LEKCJA SAMORZĄDNOŚCI W URZĘDZIE GMINY MEŁGIEW

Samorządność to nie tylko słowo, to postawa, którą należy kształtować w ludziach od najmłodszych lat. Znajomość podstawowych praw i obowiązków człowieka, poczucie sprawczości i decyzyjności w zakresie, który nas bezpośrednio dotyczy, kształtują u młodzieży odpowiedzialną postawę i wiarę w to, że sami mogą kształtować rzeczywistość, która ich otacza.

Aby urzeczywistnić to przekonanie 17 czerwca Urząd Gminy Mełgiew gościł uczniów Szkoły Podstawowej im. Jana Brzechwy w Jackowie. Młodzi mieli okazję z bliska sprawdzić, jak wygląda praca samorządu. Wójt Magdalena Wójcik, sekretarz Anna Dygulska i Michał Piotrowicz - członek zarządu powiatu świdnickiego opowiadali o zadaniach gminy i powiatu, o tym, jak zapadają kluczowe dla mieszkańców decyzje, a także o tym, jak samorząd troszczy się o naszą lokalną społeczność.

Nie zabrakło czasu na szczerą rozmowę o sprawach, które są istotne z perspektywy młodzieży – o tym, co im przeszkadza, co chcieliby zmienić, a także, jak mogą się w te zmiany zaangażo-



wać. Jak się okazało, część uczniów już teraz aktywnie uczestniczy w życiu szkolnym, działając m.in. w szkolnym samorządzie i włączając się w różnorakie akcje na rzecz środowiska lokalnego.

NAGRADZAMY NAJLEPSZYCH

Od lat na zakończenie roku szkolnego, Wójt Gminy Mełgiew przyznaje nagrody dla wytypowanych przez dyrektorów szkół uczniów ostatniej klasy w szkole, którzy w danym roku szkolnym osiągnęli najwyższe wyniki w nauce oraz dla nauczycieli którzy w danym roku szkolnym wyróżnili się pracą dydaktyczną na rzecz uczniów.

Wręczenie nagród w poszczególnych szkołach odbyło się w 26 i 27 czerwca na uroczystościach zakończenia roku szkolnego 2024/2025. Najzdolniejsi uczniowie odebrali z rąk Magdaleny Wójcik Wójta Gminy Mełgiew tablety i pamiątkowe dyplomy.

W tym roku nagrody otrzymali:

1. Krystian Rycek ze Szkoły Podstawowej w Jackowie
2. Emilia Bzowska ze Szkoły Podstawowej w Dominowie



3. Julia Wesołowska ze Szkoły Podstawowej w Mełgwi
4. Natalia Maria Rusinek ze Szkoły Podstawowej w Krępcu

Nagrody dla najlepszego nauczyciela otrzymali:

1. Pani Karolina Michalak ze Szkoły Podstawowej w Jackowie
2. Pan Łukasz Kłak ze Szkoły Podstawowej w Dominowie
3. Pani Magdalena Kosmała ze Szkoły Podstawowej w Krzesimowie
4. Pani Agnieszka Motyl ze Szkoły Podstawowej w Krępcu
5. Pani Elwira Iwaniuk ze Szkoły Podstawowej w Mełgwi

Wręczając nagrody Wójt podkreśliła, że wyróżnienia dla najlepszych uczniów to nagroda za dotychczasową pracę i motywacja na przyszłość, a także wyraz uznania za wzorową postawę uczniowską oraz solidne podejście do obowiązków szkolnych. Podziękowała też dyrekcji i nauczycielom za codzienną pracę i zaangażowanie w wychowywanie młodych pokoleń. Dodała również, że to właśnie nauczyciele podejmują się zadań nielatwych i najbardziej wymagających, próbując zainteresować ucznia szkoły, a także przedszkolaka, światem wiedzy ale także pomagają przezwyciężać trudności, motywują i wspierają.

Wszystkim wyróżnionym uczniom i nauczycielom serdecznie gratulujemy wspaniałych osiągnięć i życzymy spełnienia marzeń związanych z dalszą pracą i edukacją.



STUPENDIUM WÓJTA GMINY

Stypendium Wójta Gminy to forma wsparcia finansowego dla wyróżniających się uczniów, przyznawana co roku na podstawie Uchwały Nr IX/72/19 Rady Gminy Mełgiew z dnia 26 września 2019 r. w sprawie zasad przyznawania stypendiów dla uzdolnionych uczniów pobierających naukę na terenie Gminy Mełgiew, zgodnie z którą o uzyskanie takiego stypendium mogą ubiegać się uczniowie klas IV – VIII pobierający naukę na terenie Gminy Mełgiew bez względu na miejsce zamieszkania, którzy w danym roku szkolnym spełniają następujące kryteria:

1. warunek konieczny – uzyskali średnią ocen:
 - w klasach IV – VI szkół podstawowych – co najmniej 5,3 oraz co najmniej bardzo dobrą ocenę z zachowania.

- w klasach VII – VIII szkół podstawowych – co najmniej 5,1 oraz co najmniej bardzo dobrą ocenę z zachowania.
- 2. warunek dodatkowy – uzyskali tytuł finalisty lub laureata konkursu przedmiotowego organizowanego zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Edukacji Narodowej i Sportu z dnia 29 stycznia 2002 r. w sprawie organizacji oraz sposobu przeprowadzania konkursów, turniejów i olimpiad.

Do dnia 15 lipca 2025 r. do Urzędu Gminy wpłynęło **85 wniosków** o przyznanie stypendium Wójta dla uczniów spełniających powyższe kryteria. Wszystkie pozytywnie rozpatrzone i przyznano stypendium **na ogólną kwotę 80 250,00 zł.**

Wszystkim stypendystom serdecznie gratulujemy i życzymy sukcesów w następnym roku szkolnym.

EGZAMIN ÓSMOKLASISTY

Egzamin ósmoklasisty został przeprowadzony w dniach od 13 do 15 maja 2025 r. Uczniowie, którzy z przyczyn losowych lub zdrowotnych nie przystąpili do niego w powyższym terminie, napisali egzamin 10, 11 i 12 czerwca br.

Egzamin ósmoklasisty jest przeprowadzany w formie pisemnej z trzech przedmiotów obowiązkowych, tj.:

1. języka polskiego
2. matematyki
3. języka obcego nowożytnego

Do egzaminu ósmoklasisty w naszych szkołach podstawowych przystąpiło 60 uczniów.

Wyniki egzaminu w poszczególnych szkołach przedstawia poniższa tabela.

ŚREDNI WYNIK Z EGZAMINU ÓSMOKLASISTY 2025		język polski		matematyka		język angielski	
l.p.	Nazwa szkoły	liczba zdających	wynik średni (%)	liczba zdających	wynik średni (%)	liczba zdających	wynik średni (%)
1	SZKOŁA PODSTAWOWA IM. MARII KONOPNICKIEJ W DOMINOWIE	16	49	16	28	16	56
2	SZKOŁA PODSTAWOWA IM. MARII WÓJCIK W KRĘPCU	10	55	10	33	10	68
3	SZKOŁA PODSTAWOWA IM. JANA BRZECHWY W JACKOWIE	9	62	9	64	9	77
4	SZKOŁA PODSTAWOWA IM. JAWORZNIAKÓW W KRZESIMOWIE	3	56	3	32	3	69
5	SZKOŁA PODSTAWOWA IM. JÓZEFA PIŁSUDSKIEGO W MEŁGWIE	22	69	22	50	22	62

Trzymamy kciuki za wyniki rekrutacji i życzymy powodzenia na dalszym etapie edukacji!

PROFILAKTYKA W SZKOŁACH

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w dniu 24 kwietnia 2024 r. zorganizowała spotkanie profilaktyczne dla uczniów klas VII pod hasłem „Życie to spacer po kamieniach”. Program jest prowadzony przez ojca i syna – Jacka i Michała Musiatowicz.

Realizowany jest w formie koncertu rockowego, podczas którego przestrzega młodzież przed zgubnymi wpływami używek.

Duży nacisk artyści kładą uzależnienia behawioralne: na agresję słowną, wulgaryzmy i skrótowość myślenia oraz przemoc w internecie. Przestrzegają również przed zagrożeniami płynącymi z kontaktem z dopalaczami i narkotykami. Zwrócili też uwagę na: komórki, tablety, komputery, media społecznościowe, które są współczesnymi „złodziejami czasu”.



Recital jest sumą obserwacji życia artystycznego i rockowego, jest programem motywacyjnym, mówiącym o tym, że żadna sytuacja życiowa nie powinna skłonić młodego człowieka do sięgania po jakiegokolwiek używki.

Program trwał 90 minut. Wzięli w nim udział uczniowie klas VII ze wszystkich

szkół z terenu gminy Mełgiew. Spotkanie odbyło się w siedzibie szkoły podstawowej w Jackowie.

Patrycja Dzwonkowska
Przewodnicząca Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Mełgwie

1. USTAL ZASADY KORZYSTANIA, NIE TYLKO CZASOWE LIMITY



ZBYT DŁUGIE PRZEBYWANIE W SOCIAL MEDIACH MOŻE NEGATYWNIE WPŁYWAĆ NA KONCENTRACJĘ, NASTRÓJ I JAKOŚĆ SNU.

2. UNIKAJ PORÓWNYWANIA SIĘ Z INNYMI



PAMIĘTAJ: KAŻDY MA SVOJE TRUDNOŚCI, KTÓRYCH NIE WIDĄC NA ZDJĘCIACH.

3. OBSERWUJ TREŚCI, KTÓRE CI SŁUŻĄ



ZADBAJ O HIGIENĘ INFORMACYJNĄ: PRZESTAŃ OBSERWOWAĆ KONTA, KTÓRE WYWOŁUJĄ W TOBIE ZŁOŚĆ, LĘK CZY ZAZDOŚĆ.

4. RÓB REGULARNE PRZERWY (DIGITAL DETOX)



WYLOGOWANIE SIĘ Z SOCIAL MEDIÓW NA DZIEŃ, WEEKEND, A NAWET TYDZIEŃ MOŻE PRZYNIEŚĆ OGROMNĄ ULGĘ PSYCHICE.

6. NIE SZUKAJ POTWIERDZENIA SWOJEJ WARTOŚCI W LAJKACH



MEDIA SPOŁECZNOŚCIOWE CZĘSTO UZALEŻNIĄJĄ OD ZEWNĘTRZNEJ APROBATY – LICZBA POLUBIEŃ STAJE SIĘ WYZNACZNIKIEM SUKCESU.

IM WIĘCEJ DZIELISZ SIĘ W SIECI, TYM BARDZIEJ JESTEŚ NARAŻONY NA NARUSZENIE PRYWATNOŚCI, OCENĘ



8. DBAJ O PRYWATNOŚĆ I BEZPIECZEŃSTWO

10 ZASAD ZDROWEGO KORZYSTANIA Z SOCIAL MEDIÓW

5. ZAMIEŃ SCROLLOWANIE NA „TRYB ŚWIADOMEGO UŻYTKOWNIKA”



WEJDŹ DO SOCIAL MEDIÓW Z KONKRETNYM CELEM – NIE Z NUDÓW.

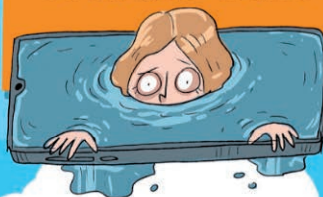
7. ZACHOWUJ DYSTANS DO KONTROWERSJI I DRAM



NIE MUSISZ REAGOWAĆ NA KAŻDĄ DYSKUSJĘ CZY PROWOKACJĘ



9. BĄDŹ ŚWIADOMY, JAK SIĘ CZUJESZ PO KORZYSTANIU



PO KAŻDEJ SESJI W SOCIAL MEDIACH ZADAJ SOBIE PYTANIE: „CZY CZUJĘ SIĘ LEPIEJ, GORZEJ, CZY TAK SAMO?”

10. NIE LAJKUJ – SKUP SIĘ NA TREŚCI, NIE NA REAKCJI



ZREZYGNUJ Z KLIKANIA „LUBIĘ TO” – ĆWICZ CYFROWĄ OBECNOŚĆ I UWAGAŃ.



WWW.DBAMOPROZASIE.COM
FUNDACJA O MÓJ ZASIĘG
WWW.GDAŃSKIKODRODZIELSKI.PL

Skonstrowano ze środków Miasta Gdańska



OPRACOWANIE MERYTORYCZNE: MACIEJ BĘDZIŃSKI
RYTUŃKO I OPRAWOWANIE GRAFICZNE: BARTEK BRODZ

SZKOŁA PODSTAWOWA IM. MARII WÓJCIK W KRĘPCU

PRZEDSZKOLAKI Z WIZYTĄ W FIRMIE ECAMP – POZNAJEMY ZAWODY I PLANUJEMY WAKACJE!

W ramach realizowanego w naszym przedszkolu cyklu zajęć o różnych zawodach oraz w związku ze zbliżającymi się wakacjami, dzieci z grupy przedszkolnej miały wyjątkową okazję odwiedzić firmę eCamp mieszczącą się w Krępcu.

Firma eCamp specjalizuje się w wypożyczaniu oraz serwisowaniu przyczep kempingowych i kamperów – czyli „małych domków na kółkach”, dzięki którym można podróżować, spać, jeść, kąpać się i poznawać świat bez konieczności rezerwowania hoteli. To świetny pomysł na wakacje – blisko natury, a jednocześnie z wygodą własnego domku.

Podczas wizyty dzieci zwiedziły serwis eCamp, gdzie miały okazję poznać z bliska pracę serwisanta. Dowiedziały się, jak wygląda naprawa usterek w przyczepach, jak można je doposażyć w instalację fotowoltaiczną, gazbanki, czy zewnętrzny prysznic – wszystko po to, by podróżowanie było bezpieczne i komfortowe.

Najwięcej emocji wzbudziło oczywiście zwiedzanie wnętrza przyczepy i kampera – dzieci z zaciekawieniem oglądały, gdzie można spać, gotować i odpoczywać. Była to doskonała lekcja nie tylko o zawodzie serwisanta, ale również o nowoczesnych sposobach podróżowania.

Wizyta odbyła się na świeżym powietrzu, w przyjaznej atmosferze. Dla dzieci został przygotowany piknik oraz upominki, które będą im przypominały o tej niezwykłej wycieczce.

Dziękujemy firmie eCamp, panu Kamilowi Palakowi, za ciepłe przyjęcie i podzielenie się wiedzą! Dla dzieci była to nie tylko ciekawa lekcja o zawodach, ale również inspiracja do wakacyjnych marzeń.



„KARTKA DO KOLEGI” – SZKOLNY KONKURS Z OKAZJI ŚWIATOWEGO DNIA ŚWIADOMOŚCI AUTYZMU

Z okazji Międzynarodowego Dnia Autyzmu, obchodzonego 2 kwietnia, w naszej szkole zorganizowano wyjątkowy konkurs pt. „Kartka do kolegi”. Jego celem było uwrażliwienie najmłodszych uczniów na potrzeby innych, szczególnie tych, którzy czasem mają trudniejszy dzień – jak dzieci w spektrum autyzmu.

Uczniowie klas 0–8 zostali zaproszeni do stworzenia kartki z życzeniami i ciepłym słowem dla kolegi lub koleżanki, którzy mogą potrzebować wsparcia, zrozumienia i zwykłej życzliwości. W konkursie wzięło udział ponad 20 dzieci, które wykazały się ogromną empatią, kreatywnością i otwartością na drugiego człowieka.



Kolorowe kartki, pełne rysunków, do-
brych słów i wyrazów przyjaźni, udo-
wodniły, że nawet drobny gest może
mieć wielkie znaczenie. Dzieci nie tylko

rozwickiły swoją wrażliwość, ale równie¿
uczyły się, jak wa¿ne jest wspieranie in-
nych – niezale¿nie od rznic.

Wszystkim uczestnikom serdecznie
gratulujemy i dziękujemy za zaanga¿o-
wanie!

ZAWODY Z OKAZJI ŚWIATOWEGO DNIA KOSTKI RUBIKA

17 kwietnia to nie tylko zwykły dzieñ w kalendarzu – to **Światowy Dzieñ Kostki Rubika**, który od lat inspiruje lo-
giczne umysły i miłośników łamigłówek na całym świecie. W naszej szkole równie¿ obchodziliśmy to święto w wyjątko-
wy sposób – organizując coroczne zawody w układaniu tej
kultowej kostki.

W rywalizacji wzięło udział 6 uczniów z klas 3-4, którzy
zmierzyli się ze sobą w emocjonującym wyścigu o najlepszy
czas. Zadanie było proste tylko z pozoru – jak najszybciej uł-
żyć kostk Rubika. Zawodnicy wykazali się niesamowitą kon-
centracj, refleksem i umiejętnościami.

Najlepszy czas zawodów to imponujące **31 sekund!** Drugi
światny czas to **37 sekund!** A¿ trzech uczestników zdołało uł-
żyć kostk w czasie poni¿ej jednej minuty – co zasługuje na
wielkie brawa.



Zwycięzcy otrzymali nagrody, a wszystkim uczestnikom na-
le¿ się ogromne gratulacje za zaanga¿owanie, sportową post-
w i pasj do rozwijania swoich talentów.

Ju¿ nie możemy się doczekać kolejnej edycji!

DZIEÑ W KAZIMIERZU NAD WISŁ

Tu¿ przed zakoñczeniem roku szkol-
nego, w oczekiwaniu na wakacje, 24
czerwca uczniowie klas 1–4 wybrali
się na pełną wra¿eñ wycieczk do Ka-
zimierza Dolnego. Pierwszą atrakcj
w miasteczku nad Wisłą, z którą zmie-
rzyli się uczniowie, było własnoreczne
wykonanie z ciasta koguta, wzorując się
na tradycyjnym kogucie kazimierskim.
Warsztaty wyplatania kogutów odbyły
się w piekarni Sarzyñskich, po którch
ka¿dy z uczestników otrzymał certyfi-
kat czeladniczy „piekarza-koguciarza”
oraz oryginalnie opakowanego koguta
wypieczonego w tej piekarni. Nie ma-
łym wyzwaniem dla uczniów okazało
się zdobycie Góry Trzech Krzy¿y. Nie-
którzy szybciej, inni wolniej, zdoła-
li wdrapać się na górę, z któréj mieli
okazj podziwiać piękną panoram. To
jednak nie była jedyna wspinaczka. Aby
zwiedzić ruiny zamku czy te¿ zabytko-
w Baszt uczniowie tak¿e musieli
pokonać du¿ ilość kroków. Ale udało
się, wszyscy uczniowie mieli okazj po-
dziwiać okolic z najwyższego punktu



widokowego w Kazimierzu. Następnie
cała grupa odbyła rejs statkiem po Wisł,
rozkoszując się malowniczymi widoka-
mi miasta i okolic. Po wodnej wypra-
wie wszyscy uczestnicy wybrali się na
rynek, gdzie ka¿dy spędził czas wedłg
własnego upodobania. Jedni zajadali si
pysznymi lodami, inni goframi, a jesz-
cze inni skupili się na wyszukiwaniu

nietuzinkowych gad¿etw w kramach
z pamitkami. Nie zabrakło równie¿
pamiątkowych zdjeć, miedzy innymi
przy zabytkowej studni znajdującej się
w centrum kazimierskiego runku. Była
to niezapomniana podrw pełna zabawy,
nauki i przygód, którą z pewnośc uc-
niowie bd wspominać przez dłu¿szy
czas.



NIEZWYKLI GOŚCIE

27 maja 2025 w Szkole Podstawowej im. M. Wójcik w Krępcu gościliśmy przesympatyczną Darię Abramczyk, tegoroczną maturzystkę z lubelskiego „Biskupiaka” (www.biskupiak.lublin.pl).

W klasach V-VIII Daria podzieliła się swoim świadectwem wiary w Boga oraz zaktywizowała uczniów do refleksji o znaczeniu wspólnoty w życiu każdego człowieka. Jako przedstawicielka Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieży, zachęcała starszych uczniów do uczestnictwa w młodzieżowych diecezjalnych wydarzeniach: w 4. edycji „Rozpalonych” (www.rozpaleni.lublin.pl) i w wakacyjnym Spotkaniu Młodych Archidiecezji Lubelskiej w Garbowie.

W niedalekiej przeszłości gościliśmy w naszej szkole także inne wyjątkowe osoby będące świadkami wiary, a były to:

- siostra Franciszka ze Zgromadzenia Sióstr Rodziny Betańskiej, która zapoznała młodzież z tematem powołania i wyboru życiowej drogi (w 2021 r.);
- Bogusław Żero, Ojciec Biały Misjonarz Afryki, który podzielił się swoją pracą na misjach w Afryce (w 2021 r.);
- ksiądz Damian Szewczyk z Centrum Duszpasterstwa Młodzieży w Lublinie, który przywiózł do szkoły relikwie bł. Carla Acutisa i zapoznał uczniów z życiem włoskiego nastolatka (w 2022 r.);
- Teresa Kmieć, rodzona siostra Służebnicy Bożej Heleny Kmieć, świeckiej misjonarki, która została zamordowana na placówce w Boliwii w 2017 roku (w 2023 r.).
Ufamy, że takie spotkania są niezwykle cenne dla młodzieży, dają przykład i inspirację jak wartościowo, z pasją, twórczo i ofiarnie przeżyć swoje życie.



opr. Marzena Goc

UCZNIOWIE SZKOŁY PODSTAWOWEJ IM. MARII WÓJCIK W KRĘPCU ODWIEDZILI GRECJĘ.

W tym roku szkolnym uczniowie Szkoły Podstawowej w Krępcu spędzili czas na zwiedzaniu Półwyspu Peloponeńskiego. W Epidavros widzieli antyczny teatr grecki z niezwykłą akustyką, uroczę miasteczko Naflpio oraz Mykeny – słynne mury cyklopie, Lwią Bramę, twierdzę mykeńską oraz Grób Agamemnona.

Młodzież udała się również do Aten. To jedno z najważniejszych miast w historii ludzkości, będące kolebką naszej cywilizacji i miejscem narodzin demokracji. To właśnie tutaj Sokrates, Platon i Sofokles kształtowali swoje idee. Głównym punktem stolicy Grecji był Akropol czyli starożytna świątynia znajdująca się w samym sercu stolicy Grecji. To jedno z najbardziej znanych i kulturowych miejsc archeologicznych na świecie, wpisany na Listę Światowego Dziedzictwa UNESCO.

Grupa zwiedziła także drugie co do wielkości miasto Grecji – Saloniki- Białą Wieżę, plac Aleksandra Wielkiego, łuk Cesarza Galeriusza, rzymską Rotundę.

Podczas podróży był także czas na relaks. Podczas trzydniowego pobytu w turystycznej miejscowości Tolo młodzież kąpała się w ciepłym już Morzu Egejskim i w hotelowym basenie.

Ostatnim punktem na trasie wycieczki był Belgrad, po serbsku - Београд. To stolica i największe miasto Serbii położone na północy kraju przy ujściu Sawy do Dunaju. Uczniowie spacerowali po parku utworzonym na terenie Twierdzy Kalemegdan oraz podziwiali meczet i Durcol – najstarszą część stolicy Serbii. Serbia nie należy do Uni Europejskiej co uczniom też dało nowe doświadczenia związane np z przekraczaniem granic oraz obcej kultury.

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Krępcu mogli zobaczyć te wszystkie miejsca

dzięki zaprzyjaźnionej szkole ze Świdnika. Dziękujemy **Szkoła Podstawowa nr 3 im. Tadeusza Kościuszki w Świdniku** za zaproszenie i możliwość uczestniczenia w tej atrakcyjnej wycieczce oraz spędzenia wspólnego czasu. Wiedza zdobyta przez naszych uczniów podczas takiej wycieczki, możliwość obejrzenia tego na żywo -to z pewnością najlepsza lekcja - i to nie tylko z historii !!!

Jest to pierwsza, ale z pewnością nie ostatnia taka wycieczka zorganizowana przez Szkołę Podstawowa w Krępcu.

Tekst: A.B. SP Krępiec



SZKOŁA PODSTAWOWA IM. MARII WÓJCIK W KRĘPCU DZIAŁA DLA ZDROWIA, PRZYRODY I BEZPIECZEŃSTWA!

W naszej szkole edukacja to nie tylko podręczniki i tablice, ale także praktyczne działania na rzecz zdrowia, ekologii i bezpieczeństwa, edukacja wyszła daleko poza szkolne ławki i podręczniki! Uczniowie aktywnie uczestniczyli w licznych inicjatywach promujących zdrowy styl życia, ekologiczną postawę i umiejętności ratownicze. Wspólnym mianownikiem wszystkich wydarzeń były praktyczne działania, zaangażowanie całej społeczności szkolnej i wartościowe lekcje na całe życie.

BEZCENNA LEKCJA RATOWANIA ŻYCIA

W lutym odbyły się warsztaty z udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej, które poprowadził pan Tomasz Świątek – strażak z OSP KSRG Minkowice i tata naszych uczennic. Dzieci ze wszystkich klas uczyły się, jak zachować się w sytuacji zagrożenia życia, jak prawidłowo wezwać pomoc i jakie są podstawowe czynności ratownicze. Duże wrażenie zrobiły na uczestnikach fantomy oraz prezentacja działania defibrylatora AED. Każdy miał szansę przećwiczyć na fantomie to, co może kiedyś uratować komuś życie. Warsztaty nie tylko uczyły technicznych umiejętności, ale również kształtowały postawy odpowiedzialności i gotowości niesienia pomocy innym – wartości niezwykle ważne zarówno w szkole, jak i poza nią.



ZIELONE DNI – EDUKACJA W DZIAŁANIU

Maj w naszej szkole upłynął pod znakiem Zielonych Dni – autorskiego projektu edukacyjnego nauczycielki biologii i przyrody, który łączył tematykę zdrowia, ekologii i świadomego stylu życia. Uczniowie wcielali się w rolę badaczy, edukatorów i organizatorów, pokazując, że potrafią działać z zaangażowaniem i pomysłem. W przygotowania Zielonych Dni zaangażowały się zespoły uczniów z klas 4 – 7 tworząc prezentacje, warsztaty, ulotki, plakaty, ankiety badawcze dla całej szkoły.

STREFA ZDROWIA – ZDROWIE W LICZBACH

Uczennice klasy 7 zorganizowały „strefę zdrowia” gdzie pod czujnym okiem pielęgniarki szkolnej pani Kamili Jaremek-Wnuk, przeprowadziły badania przesiewowe, podczas których każdy chętny mógł zmierzyć ciśnienie, sprawdzić wagę i wzrost, poznać swoje BMI oraz dowiedzieć się, co oznaczają te wskaźniki dla jego zdrowia. Dodatkowo przeprowadzono anonimową ankietę na temat nawyków zdrowotnych uczniów – jej wyniki pomogą zaplanować kolejne akcje.



EKOLOGIA NA CO DZIEŃ – SEGREGUJEMY ŚMIECI

W kolejny „zielony dzień” szkoła zamieniła się w centrum ekologicznej edukacji. Uczniowie klasy 6 zorganizowali warsztaty o zasadach prawidłowej segregacji śmieci na których przypominali i ćwiczyli z młodszymi i starszymi kolegami segregację śmieci oraz tłumaczyli jej sens. Powstały tablice informacyjne, które zawisły przy szkolnych koszach, a „tajni agenci segregacji” będą czuwać nad tym, by każdy wrzucał odpady do właściwego pojemnika.



ZDROWIE NA TALERZU – SLOW FOOD W PRAKTYCE

Tematyką zdrowego odżywiania zajęła się klasa 5 pokazali, że zdrowe jedzenie może być nie tylko pożyteczne, ale też przyjemne i... modne! Zaprojektowali ulotki, prezentacje i warsztaty kulinarne promujące ideę slow food – czyli gotowania z lokalnych i sezonowych produktów. Wszyscy uczniowie, również przedszkolaki, wzięli udział w przygotowywaniu zdrowych, przepysznych, pomysłowych przekąsek, napoi i deserów. Korytarz szkolny zamienił się w kolorową i pyszną strefę degustacyjną, co ważne – nikt nie używał jednorazowych naczyń, wszyscy przynieśli własne



talerzyki i kubki. Akcja była nie tylko pyszna, ale też proekologiczna. Dzieci, nauczyciele i rodzice mogli przekonać

się, że wspólne gotowanie to świetna zabawa i dobry sposób na budowanie zdrowych nawyków.

KONKURS „ZIELONO W GŁOWIE”

Zwieńczeniem Zielonych Dni było rozstrzygnięcie konkursu artystycznego „Zielono w głowie” edycja IV, którego celem było ukazanie piękna przyrody oczami dzieci. Dzieci z przedszkola, klas I–III oraz IV–VIII wykazały się niezwykłą wrażliwością, wyobraźnią i talentem, stworzyły mnóstwo **przepięknych prac plastycznych**, które pokazały, jak fascynująca potrafi być natura widziana oczami najmłodszych. **Prace plastyczne urzekały kolorami, pomysłowością i różnorodnością technik.** Laureaci otrzymali pamiątkowe dyplomy i drobne nagrody, a prace konkursowe można było podziwiać na szkolnym korytarzu.



DRUGIE ŻYCIE DLA RZECZY - WYMIENIAMY A NIE WYRZUCAMY!

Pod hasłem „Podaj dalej – nie wyrzucaj” zorganizowano szkolną wymianę książek, zabawek i gier. Celem było promowanie idei ponownego użycia i ograniczania odpadów. Dzieci chętnie dzieliły się przedmiotami, które mogły ucieszyć innych.



Szkoła w Krępcu od lat podejmuje działania wspierające rozwój świadomości ekologicznej i zdrowotnej dzieci i młodzieży – organizujemy akcje sprzątania świata, dni zdrowego żywienia, konkursy plastyczne i ekologiczne oraz warsztaty tematyczne. Dzięki takim wydarzeniom uczniowie uczą się, jak dbać nie tylko o swoje zdrowie, ale i o środowisko, w którym żyją.

Dziękujemy wszystkim Uczniom, Nauczycielom i Rodzicom za zaangażowanie i wspólne tworzenie przestrzeni, w której edukacja staje się przygodą, a szkoła – miejscem, gdzie naprawdę zmienia się świat na lepsze.

SZKOŁA PODSTAWOWA IM. JANA BRZECHWY W JACKOWIE

DZIEŃ RODZINY W SP IM. JANA BRZECHWY W JACKOWIE

29 maja na terenie Szkoły Podstawowej im. Jana Brzechwy w Jackowie odbył się długo wyczekiwany Dzień Rodziny – wyjątkowy festyn, który połączył pokolenia i wypełnił szkolne mury radością, uśmiechem i serdecznością.

Pomimo niezbyt sprzyjającej pogody, wydarzenie zgromadziło licznie uczniów, rodziców, nauczycieli oraz przyjaciół szkoły. Wspólnie spędzony czas okazał się doskonałą okazją do integracji i umocnienia więzi w szkolnej społeczności.

Głównym punktem programu były występy artystyczne dzieci, przygotowane specjalnie dla rodziców. Młodzi artyści z ogromnym zaangażowaniem prezentowali piosenki, wiersze, które spotkały się z entuzjastycznym przyjęciem i gromkimi brawami. Dzieci wręczyły również własnoręcznie przygotowane upominki dla rodziców, co wywołało wiele wzruszeń i uśmiechów.

Po części artystycznej rozpoczęła się wspólna zabawa, którą poprowadził specjalnie zaproszony na tę okazję DJ. Na naszym szkolnym orliku rozbrzmiała muzyka, a we wspólne tańce chętnie włączali się zarówno młodszy, jak i starsi uczestnicy festynu. Liczne atrakcję czekały na wszystkie dzieci: dmuchańce, fotobudka, malowanie twarzy, tatuaże, popcorn, warkoczki – każdy mógł znaleźć coś dla siebie.



Ważnym elementem wydarzenia był również słodki poczęstunek przygotowany przez rodziców – stoły uginały się od domowych ciast, ciasteczek i przekąsek, które umilały chwile spędzone na rozmowach i wspólnej zabawie.

Choć pogoda próbowała pokrzyżować plany - nie udało się jej zepsuć radosnej atmosfery. Festyn udowodnił, że siła wspólnoty, serdeczność i dobra zabawa potrafią rozświetlić nawet najbardziej pochmurny dzień.

Tekst: K. Michalak

SZKOŁA PODSTAWOWA IM. JAWORZNIAKÓW W KRZESIMOWIE

KRZESIMÓW NA SPORTOWO!

W Szkole Podstawowej im. Jaworzniaków w Krzesimowie sport odgrywa ważną rolę. Sukcesy małe i duże są wynikiem pracy ucznia –zawodnika i nauczyciela-trenera. Pasja jaką jest dla nas sport, daje nam bardzo dużo satysfakcji. Uczniowie młodszy i starszy, a nawet nauczyciele, u nas każdy może rozwijać swoje sportowe zainteresowania.

Pierwsze półrocze 2025 roku to udział w wielu zawodach sportowych o randze gminnej i powiatowej:

- 29 stycznia 2025 r. – Gminny Turniej Halowej Piłki Nożnej – **II miejsce**. Organizatorem imprezy był Uczniowski Klub Sportowy (UKS) KRZESIMÓW oraz SP w Mełgwi. Nagrody ufundowano z pieniędzy, które otrzymaliśmy od Gminy Mełgwi;
- 03 marca 2025 r. – Gminny Turniej Piłki Siatkowej – **IV miejsce**. Organizatorem imprezy był UKS KRZESIMÓW oraz SP w Mełgwi. Nagrody ufundowano z dotacji Gminy Mełgwi;



3. 07 kwietnia 2025 r. – Puchar Tymbarku (Piłka nożna) – rozgrywki gminne:

- U-8 – I miejsce (awans na finały powiatowe)
- U-10 – II miejsce
- U-12 – II miejsce

4. 14 kwietnia 2025 r. – U-8 – II miejsce w finałach powiatowych (Świdnik)

5. 29 kwietnia 2025 r. – Gminny Turniej Piłki Siatkowej klas IV-VI – II miejsce (finałowy mecz miał szczególną dramaturgię, ponieważ, zgodnie z regulaminem tego turnieju tie-break był rozgrywany do uzyskania przez jedną z drużyn 10 pkt i niestety, przegraliśmy 10:9 – jeden punkt na wagę „złota”);

6. 23 czerwca 2025 r. – Gminna Spartakiada Lekkoatletyczna – III miejsce w klasyfikacji generalnej Organizatorem imprezy był UKS KRZESIMÓW oraz SP w Krzesimowie. Nagrody ufundowano z dotacji Gminy Melgiew;

- Super wynik! – Antoni Stadnik wykonał najdłuższy skok w dal na tych zawodach uzyskując odległość 454 cm!

Wśród uprawianych dyscyplin sportowych w Szkole Podstawowej im. Jaworzniaków w Krzesimowie należy jeszcze dodać tenis stołowy (są już pierwsze małe wyniki) i karate olimpijskie (WKF) – tu jeszcze trzeba poczekać na medale, ponieważ nastąpiła pokoleniowa zmiana i młodzi adepci muszą jeszcze przyswoić sobie sporo umiejętności.

Jesteśmy przekonani, że sala gimnastyczna, która jest w planach Urzędu Gminy Melgiew dla naszej Szkoły, pozwoli nam jeszcze bardziej się rozwinąć i wejść na wyżyny sportu.

Tekst i zdjęcia: Zbigniew Karski



GMINNA BIBLIOTEKA PUBLICZNA W MEŁGWI

W GRONIE NAJLEPSZYCH

Już drogi rok z rządu wśród finalistek Nagrody im. Anny Platto, znalazła się Kierownik Gminna Biblioteka W Mełgwi Urszula Kowalczyk.

To duże wyróżnienie, przyznawane bibliotekarzom z województwa lubelskiego, wyróżniającym się w popularyzacji literatury dziecięco-młodzieżowej oraz nowatorskich formach pracy z młodymi czytelnikami.

Organizatorem gali jest Wojewódzka Biblioteka Publiczna im. Hieronima Łopacińskiego w Lublinie, Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich Zarząd Okręgu w Lublinie oraz Towarzystwo Biblioteki Publicznej im. Hieronima Łopacińskiego.

Pani Ulu, serdecznie gratulujemy!



W BIBLIOTECE ZAWSZE FAJNIE JEST!

W Gminnej Bibliotece Publicznej w Mełgwi odbyło się spotkanie eksperckie pt. „Książka w życiu dziecka – wartość, wybór, magia czytania”. Wydarzenie zostało objęte patronatem honorowym Wójt Gminy Mełgiew – Pani Magdaleny Wójcik, Pana Waldemara Jaksona - Starosty Powiatu Świdnickiego, burmistrza Miasta Świdnik – Pana Marcina Dmowskiego. Gościem specjalnym spotkania była p. dr hab. Anita Has-Tokarz z Uniwersytetu Marii Curie-Skłodowskiej, która wygłosiła wykład dotyczący roli książki w życiu dziecka. p. Joanna Chapska - instruktor z Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej im. Hieronima Łopacińskiego w Lublinie, przedstawiła uczestnikom propozycje wartościowej literatury dziecięcej, zwracając uwagę na jej rolę w budowaniu wrażliwości i więzi między dzieckiem a dorosłym. Część praktyczną wydarzenia poprowadziły bibliotekarki: p. Aleksandra Majewska i p. Aneta Gębał, prezentując sposoby pracy z książką w codziennych działaniach bibliotecznych. W spotkaniu udział wzięli nauczyciele, bibliotekarze, rodzice oraz przedstawiciele lokalnych instytucji i władz – w tym również Członek Zarządu Powiatu Świdnickiego w Świdniku – p. Michał Piotrowicz. Patronat medialny nad spotkaniem: Głos Świdnika oraz Świdnik - wysokich lotów.



Uczniowie klas 0- 4 ze Szkoły Podstawowej im. Józefa Piłsudskiego w Mełgwi oraz uczniowie klas 0-3 Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Dominowie uczestniczyli w spotkaniu autorskim z Panem Waldemarem Cichoniem, autorem książki dla dzieci: seria książek opowiadająca o przygodach niesfornego, a zarazem sympatycznego kota Cukierka.

Podczas spotkania uczniowie wysłuchali opowieści o tym, jak się zostaje pisarzem oraz skąd się biorą pomysły na napisanie książki. Uczniowie dowiedzieli się, że inspiracją do napisania wielu książek o przygodach Cukierka był kot pisarza. Podczas spotkania autor przeczytał dzieciom ulu-



biony fragment książki i odpowiadał na liczne pytania, zadawane przez uczniów. Po serii wyczerpujących pytań, którym został poddany pan Cichoń przez naszych uczniów, nastąpiła najmilsza część spot-



kania, a mianowicie podpisywanie przez autora zakupionych przez chętne dzieci książek imiennymi dedykacjami. Zapraszam do czytania, po wszystkie części serii o niesfornym Cukierku do Biblioteki.

W Gminnej Bibliotece Publicznej odbyły się prelekcje na temat obserwacji słonecznych, w której uczestniczyła klasa VI ze Szkoły Podstawowej im. Józefa Piłsudskiego z Mełgi, a następnie klasa VII i VIII ze Szkoły Podstawowej im. Jana Brzechwy z Jackowa. Tematem zajęć było słońce, a zajęcia poprowadził Pan Łukasz - pasjonat w tej dziedzinie i jednocześnie opiekun naszego obserwatorium. Spotkanie poprzedziła prelekcja na temat ciekawostek o słońcu oraz krótki filmik – „Słońce - Tajemnice gwiazdy, która dała nam życie!”. Młodzież dowiedziała się wiele cennych informacji i ciekawostek na temat Słońca. W dalszej części spotkania w ogródku czytelnictwa oglądaliśmy słońce przez teleskopy co było fascynującym doświadczeniem. Dziękujemy Panu Łukaszowi za fantastyczną wędrówkę ze słońcem.



„Akcja Czytanie z Tatą” to ogólnopolska kampania zachęcająca ojców do czytania dzieciom. Ma na celu promowanie czytelnictwa i budowanie więzi rodzinnych poprzez wspólną lekturę. W akcję czytelniczą włączyła się nasza Biblioteka, bo czytanie łączy... tata Dominik czytał w Bibliotece grupie maluszków z Wesołego Przedszkola z Mełgi.



W Bibliotece odbyło się prawdziwe literackie SHOW. Uczestnikami spotkania z autorem książek były przedszkolaki z Wesołego Przedszkola oraz z Oddziału Przedszkolnego ze Szkoły Podstawowej w Mełgi. „Pan Poeta” to pseudonim artystyczny autora zabawnych rymowanych historii, które uczą morałem, a bawią treścią. Prezentował książki dla dzieci „Kura co tyła na diecie”, „Kaczka co przebrała miarkę”, „Paw co ogon miał z przyjaźni”, „Sowa co bałagan ma w porządku”. W prowadzeniu spotkania pomagały poecie ogromne pacynki przedstawiające postacie z wierszy, mówiące ludzkim głosem. Były zabawy, karmienie kury, falujące morze z mnóstwem kolorowych balonów fruwających pod sufitem, walizki pełne rekwizytów. Na zakończenie spotkania „Pan Poeta” wpisywał dedykacje do książek jego autorstwa zakupionych przez dzieci. Co to były za emocje!



W Gminnej Bibliotece odbył się piknik astronomiczny. Udało nam się przybliżyć tematy związane z astronomią i astronautyką. Impreza przygotowana przez Gminne Obserwatorium przy współudziale PTMA Lublin, przyciągnęło zainteresowanych bez względu na wiek. Były prelekcje, pokazy sprzętu obserwacyjnego, wystawa modeli, książek i publikacji, gier planszowych i innych przedmiotów związanych z kosmosem i astronomią, zwiedzanie kopuły Obserwatorium Astronomicznego, a także pokaz kolekcji meteorytów. Nie zabrakło promocji CREDO Science i Polskie Towarzystwo Miłośników Astronomii. Udana impreza, warta powtórzenia w tym, przyjaznym miłośnikom astronomii, miejscu.



W Bibliotece odbyły się Leśne Warsztaty Przygody dla Młodych Odkrywców. Uczestnikami spotkania były dzieci z Wesołego Przedszkola i czytelnicy Biblioteki. Była to niezapomniana podróż do serca natury - Leśne warsztaty gdzie edukacja staje się fascynującą przygodą. Podczas spotkania dzieci nie tylko słuchają, ale również uczestniczą w interaktywnych zajęciach. Dzieci mają szansę rozwijać swoje zmysły, ucząc się poprzez dotyk, węch i zmysł obserwacji. Warsztaty obejmowały nie tylko część teoretyczną, ale także praktyczne zajęcia, jak dotykanie poroży jeleni, obserwacje życia owadów w ich naturalnym środowisku spotkanie z żabą rzekotką australijską, Kruszycą afrykańską - postać dorosła, czy ślimakiem afrykańskim. Każde z dzieci na pamiątkę dzisiejszych warsztatów wykonało swój własny las w słoiku, czyli mały ekosystem. To było fantastyczne spotkanie z przyrodą.



W Bibliotece odbyły się warsztaty o muzyce, których prowadzącym był Pan Kamil, a udział brały dzieci z oddziału przedszkolnego ze Szkoły im. Józefa Piłsudskiego z Mełgi oraz czytelnicy Biblioteki. Rozpoczęliśmy wspólną rozgrzewką rytmiczną, podczas której każdy powiedział kilka słów o sobie. Przećwiczyliśmy sobie podzielność uwagi, która jest niezbędna w graniu na instrumentach. Bawiliśmy się w zabawę w dyrygenta, w której porządnie zmęczyły się głowy, by odkryć ukrytego Maestro. Była możliwość gry na różnych instrumentach, utworzyliśmy wspaniałą orkiestrę, by przekonać się, że wspólne granie to wspaniała zabawa.



Następnie dzieci z grupy starszaków z Wesołego Przedszkola oraz dzieci z Przedszkola przy Szkole Podstawowej im. Józefa Piłsudskiego z Mełgi oraz czytelnicy Biblioteki mieli okazję uczestniczyć w kolejnych zajęciach w ramach wakacyjnych spotkań w Bibliotece: warsztaty Bum Bum Rurki - prowadzone przez Pana Kamila. Podczas zabawy dzieci poznawały dźwięki i rytmy, tworząc muzyczne kompozycje przy pomocy kolorowych Bum Bum Rurek. Brały udział w zabawach ruchowych, które wymagały zgrania i słuchania siebie nawzajem. Zajęcia z Bum Bum Rurkami to forma aktywności, która rozwija wiele umiejętności u przedszkolaków, a przy tym dostarcza im mnóstwo radości i jest pomysłem na fajny dzień w Bibliotece.



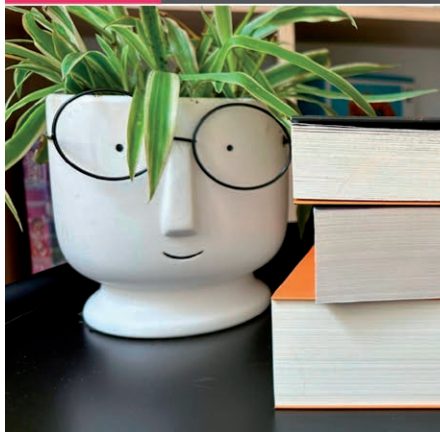
ZAPROSZENIE

Michał Śmielak to autor znany ze wciągających thrillerów, które zdobyły uznanie szerokiego grona czytelników.

Będzie gościem w Gminnej Bibliotece Publicznej w Mełgwi w dniu **17. 09.2025 r. o godz. 17.00**
ZAPRASZAMY



DKK dyskusyjny klub książki



NARODOWE CZYTANIE

Lekturą Narodowego Czytania 2025 została wybrana poezja Jana Kochanowskiego. Finał odbędzie się w Gminnej Bibliotece Publicznej w Mełgwi dnia 30 września o godz. 10.00, a prezentować się będą uczestnicy Warsztatów Terapii Zajęciowej w Janówku

**JAN
KOCHANOWSKI.
POEZJE**

PATRONAT HONOROWY PARY PREZYDENCKIEJ

www.prezydent.pl

CENTRUM KULTURY GMINY MELGIEW

XI OGÓLPOLSKI FESTIWAL TAŃCA TANECZNE INSPIRACJE – 3 KWIETNIA 2025

Tancerze eMce Dance Academy wzięli udział w Ogólnopolskim Festiwalu Tanecznym w Biłgoraju. W kategorii taniec nowoczesny zaprezentowało się 58 formacji. Nasi artyści zdobyli następujące nagrody:

- eMce Fun - NAGRODA za wdzięk na scenie w kategorii 6-10 lat,
- eMce Infinity - III MIEJSCE w kategorii pow. 16 lat.

XXVI ŁAPSKI TYDZIEŃ TETRU - 4 KWIETNIA 2025

Teatr Puk- Puk został zaproszony do udziału w XXVI Łąpskim Tygodniu Teatru. To był ogromny zaszczyt, że autorski spektakl „Droga Mario...” mógł zostać zaprezentowany w tak wyjątkowej przestrzeni i na tak ważnym dla podlaskiej publiczności wydarzeniu. Aktorzy Teatru Puk- Puk byli wzruszeni reakcjami widzów, które były pełne emocji i autentycznego zaangażowania. Spektakl dotknął serc wielu osób, wywołując zarówno łzy wzruszenia, jak i głębokie refleksje. Wspólne przeżywanie tej sztuki z publicznością było niezapomnianym doświadczeniem.



FESTIWAL TEATRÓW AMATORSKICH „SZPULKA”- GRAND PRIX DLA TEATRU PUK-PUK - 4-6 KWIETNIA 2025

W Sokołowie Podlaskim odbyło się prawdziwe trzydniowe święto teatru, a to za sprawą 5 edycji Festiwalu Teatrów Amatorskich „Szpulka”. W tym roku podczas tego ogólnopolskiego wydarzenia zaprezentowano 17 spektakli, które oceniało profesjonalne jury w składzie: Bartłomiej Ostapczuk, Magda Chabros, Jerzy Welter oraz jury młodzieżowe: Antonina Adamyan-Lis, Agata Kwapisz, Zofia Jay Sosnowska.

Jury profesjonalne przyznało GRAND PRIX dla Teatru PUK PUK za spektakl „Droga Mario...” w reż. Katarzyny Marjasiewicz, z choreografią Magdaleny Wiślak. Do udziału w konkursie zgłosiło się ponad 50 teatrów z całej Polski.

II TURNIEJ TAŃCA O PUCHAR BURMISTRZA NAŁĘCZOWA – 5 KWIETNIA 2025

Nasi wspaniali tancerze z eMce Dance Academy, których instruktorem i choreografem jest Marzena Ciołek-Krysa wzięli udział w jednym z największych wydarzeń tanecznych w regionie, podczas którego na parkiecie zaprezentowało się 1600 tancerzy, 95 formacji, prawie 70 duetów i 250 solistów. Artyści z CK osiągnęli rewelacyjne wyniki.

Formacje HIP-HOP:

- eMce Fun - II miejsce w kat. dzieci,
- eMce Unique - I miejsce w kat. juniorzy,
- eMce Infinity - II miejsce w kat. seniorzy.

DUETY HIP-HOP:

- Kamila Wójcik i Szymon Kędra - II miejsce kat. dzieci,

– Liliana Strzałkowska i Mikołaj Strzałkowski - półfinał (Top12) kat. dzieci,

– Iga Gołąb i Jagoda Matys- półfinał (Top12) w kat. dzieci,

– Julia Kosmała i Lena Szafranec - półfinał w kat. juniorzy,

– Anna Stadnik i Agata Krukowska- półfinał kat. Seniorzy,

SOLO HIP-HOP FINAŁ:

– Zofia Tarnowska - II miejsce w kat. dzieci,

– Franciszek Setlak - II miejsce w kat. juniorzy,

– Stanisław Chęciński - I miejsce w kat. seniorzy,

– Lena Szafranec - V miejsce w kat. juniorzy,

– Lena Dzwonkowska - VI miejsce w kat. juniorzy.

SOLO HIP-HOP PÓŁFINAŁ (TOP 12):

– Szymon Kędra,

– Julia Kosmała.

SOLO HIP-HOP ĆWIERĆFINAŁ:

– Kamila Wójcik,

– Liliana Strzałkowska,

– Martyna Mordel,

– Mateusz Chmiel,

– Amelia Pyra,

– Maja Sidor.

SOLO HIP-HOP 1/8 finału:

– Julia Kamińska,

– Amelia Hunek.

LOKOMOTYWA TEATRALNA - 8 KWIETNIA 2025

Podczas IV Powiatowego Festiwalu Teatrów Dziecięcych i Młodzieżowych zobaczyliśmy wspaniałych artystów i spektakle, nad którymi pracowali przez ostatnie miesiące.

W tegorocznej edycji wydarzenia wzięło udział 8 grup, działających w szkołach podstawowych (SP Mełgiew, SP 7 w Świdniku) oraz w instytucjach kultury (CK Gminy Mełgiew, MCK w Piaskach, MOK Świdnik).

Rada Konsultantów, w składzie: Katarzyna Marjasiewicz, Przemysław Buksiński, Michał Stanowski postanowiła nagrodzić każdą z prezentujących się podczas wydarzenia grup:

- Teatr Tańca Allegoria z Centrum Kultury Gminy Mełgiew, spektakl „W podróży”, reż. Monika Majkowska, za sprawne operowanie przestrzenią i koncentrację,
- Zespół Małych Form Scenicznych ze Szkoły Podstawowej im. J. Piłsudskiego w Mełgwi, spektakl „RePotter”, reż. Elwira Iwaniuk, za rozwój oraz próbę odniesienia się w teatrze do młodzieżowej literatury,
- Teatr Fabryka Fantazji ze Szkoły Podstawowej nr 7 w Świdniku, spektakl „Za kurtyną marzeń”, reż. Justyna Lewczyk, Monika Majkowska, za zbiorową kreację aktorską, poruszenie ważnego tematu, radość i energię na scenie,
- Dziecięcy Teatr Ruchu Mozaika z Centrum Kultury Gminy Mełgiew, spektakl „Piękna i Bestia”, reż. Monika Majkowska oza oprawę plastyczną, magię, baśniowy klimat i sprawne operowanie przestrzenią,
- Teatr Za Kulisami z Centrum Kultury Gminy Mełgiew, spektakl „Spełnione marzenia”, reż. Sylwia Grodzka, za oprawę muzyczną, poruszenie ważnego tematu oraz humor w spektaklu,
- Teatr Babki z Piask(u) z Miejskiego Centrum Kultury w Piaskach, spektakl „Aniela”, reż. Lena Różańska, Beata Ziółkowska, za zbiorową kreację aktorską, humor, pomysły inscenizacyjne,



dopracowany na wielu płaszczyznach spektakl oraz bardzo ważne przesłanie widowiska,

- Teatr STONOGA z Miejskiego Ośrodka Kultury w Świdniku, spektakl „Światelko”, reż. Magda Mazurek-Chlebuś, za umowność, naturalność, prawdę sceniczną i poruszenie bardzo ważnych tematów,
- Teatr PUK-PUK z Centrum Kultury Gminy Mełgiew, spektakl „M jak ...”, reż. Katarzyna Marjasiewicz, za poruszenie ważnych i trudnych tematów w pełnym poezji i muzyki spektaklu.

Ponadto Rada konsultantów przyznała nagrody i wyróżnienia indywidualne:

- nagrodę dla Wojciecha Okoniewskiego za rolę aktorską w spektaklu „RePotter”,
- nagrodę dla Wiktora Kasprzaka za rolę aktorską w spektaklu „RePotter”,
- wyróżnienie dla Mai Banach za rolę aktorską w spektaklu „RePotter”,
- wyróżnienie dla Iwony Cybul za rolę aktorską w spektaklu „RePotter”,
- nagrodę dla Antoniny Kutyły za rolę aktorską w spektaklu „Za kurtyną marzeń”,
- nagrodę dla Antoniny Kuśmierczyk za rolę aktorską w spektaklu „Aniela”.

OKO NA KULTURĘ- 25 KWIETNIA 2025

25 kwietnia 2025 r. w Centrum Kultury Gminy Mełgiew odbyło się drugie wyjazdowe spotkanie Rady Kultury Województwa Lubelskiego. W spotkaniu uczestniczyli przedstawiciele instytucji kultury powiatu świdnickiego

Pierwszym punktem w programie wydarzenia była projekcja filmu „Ktoś tu był i tu żył. Historia pałacu w Podzamczu w filmowym skrócie”. W kolejnej części spotkania jego uczestnicy mieli okazję poznać cele działania powołanej niedawno społecznej Rady Kultury Województwa Lubelskiego, dowiedzieć się nieco więcej o funduszach unijnych na działania zwią-

zane z kulturą, a także o nowych narzędziach promocji proponowanych przez CSK w Lublinie. Przekazane zostały również informacje dotyczące nagród, stypendiów i odznaczeń przyznawanych przez Marszałka, konkursach na wspieranie działań kulturalnych ogłaszanych przez Urząd Marszałkowski i Powiat Świdnicki. Gośćmi spotkania byli: członek Zarządu Województwa Lubelskiego – Marcin Szewczak, Dyrektor Departamentu Kultury i Dziedzictwa Narodowego Urzędu Marszałkowskiego – Agnieszka Drozd-Bownik, Naczelnik Wydziału Edukacji, Zdrowia i Spraw Społecznych Powiatu



Świdnickiego – Mirosław Kwiatosz, sekretarz Gminy Mełgiew – Anna Dygulska.

Poczęstunek dla uczestników wydarzenia przygotowało Koło Gospodyń Wiejskich i Koło Seniora w Podzamczu.

DZIECIĘCY TEATR RUCHU MOZAIKA, TEATR TAŃCA ALLEGORIA I ZESPÓŁ TAŃCA GAMA - WYSTĘPY - 25, 27 KWIETNIA 2025

Uczestnicy zajęć artystycznych prowadzonych przez p. Monikę Majkowską, reprezentowali Centrum Kultury na dwóch wydarzeniach kulturalnych.

Dziecięcy Teatr Ruchu MOZAIKA oraz Teatr Tańca ALLEGORIA, 25 kwietnia, wziął udział w Przeglądzie Form Rozmai-

tych WASZka którego organizatorem było Centrum Usług Społecznych w Świdniku oraz fundacja Dobre Perspektywy.

Zespół Tańca GAMA zaprezentował się 27 kwietnia na tańcym maratonie pod hasłem „Roztańczony Świdnik 2025” w Miejskim Ośrodku Kultury w Świdniku.

WOJEWÓDZKI TURNIEJ TAŃCA HIP HOP W TOMASZOWICACH- 27 KWIETNIA 2025

Tancerze eMCe Dance Academy i na tym turnieju „wytanńczyli” piękne sukcesy:

- eMCe Kids – II miejsce w kategorii 8-9 lat debiuty,
- eMCe Fun – I miejsce w kategorii 8-9 lat,
- eMCe Unique – I miejsce w kategorii 10-13 lat,
- eMCe Infinity – III miejsce w kategorii 14+.

Tancerzy przygotowały do występów instruktorki – Paulina Zając i Marzena Ciołek-Krysa.



OBCHODY ŚWIĘTA UCHWALENIA KOBSTYTUCJI 3 MAJA - 3 MAJA 2025

Wspólne świętowanie 234. rocznicy tego ważnego w dziejach Polski wydarzenia rozpoczęło się częścią artystyczną w wykonaniu uczniów ze Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Krzesimowie. Następnie została odprawiona uroczysta msza święta, po której zgromadzeni przedstawiciele instytucji z terenu gminy Mełgiew przeszli pod Mur Pamięci na cmentarzu w Mełgwi., gdzie złożyli symboliczne kwiaty i znicze.



TEATR PUK-PUK NA 35. MIĘDZYNARODOWYCH SPOTKANIACH ARTYSTÓW NIEPRZETARTEGO SZLAKU- 9 MAJA 2025

Dziecięca grupa teatralna PUK-PUK gościnnie, na zaproszenie organizatorów wystąpiła na 35. Spotkaniach Artystów Nieprzetartego Szlaku w Lublinie – festiwalu, który od lat łączy twórców o wielkich sercach i niepowtarzalnej wrażliwości.

Nasze młode aktorki miały zaszczyt zaprezentować swój najnowszy spektakl pt. „M jak ...”, w reż. Katarzyny Marjasiewicz, na scenie Opery Lubelskiej jako widowisko gościnne. Przedstawienie spotkało się z ciepłym przyjęciem i poruszyło publiczność.

XXV WOJEWÓDZKI FESTIWAL WSPÓŁCZESNYCH FORM TANECZNYCH W PUŁAWACH - 10 MAJA 2025

To prestiżowe wydarzenie co roku gromadzi najlepszych tancerzy z całego województwa, prezentujących swoje umiejętności w różnych stylach tańca. Na parkiecie zaprezentowano blisko 100 tanecznych układów grupowych oraz solowych.

Nasi podopieczni osiągnęli następujące wyniki:

Grupy:

I Miejsce – eMCe Fun (6-10 lat),

I Miejsce – eMCe Unique (11-14 lat),

I Miejsce – eMCe Infinity (15+).

Soliści:

Zofia Tarnowska – I miejsce w kategorii 6-10 lat,

Lena Dzwonkowska – I miejsce w kategorii 11-14 lat,

Stanisław Chęciński – I miejsce w kategorii 15 +,

Franciszek Setlak – II miejsce w kategorii 11-14 lat.



WIECZÓR POEZJI AUTORSKIEJ IRENY GLINKI – 14 MAJA 2025

W ten majowy wieczór nasza Kawiarenka artystyczna wypełniła się wyjątkową atmosferą. Odbyło się spotkanie pełne wzruszeń, wypełnione aromatem herbaty i ciepłem słów. Gościem wieczoru poezji autorskiej była Irena Glinka, autorka tomiku „Pergaminowe wiersze”, która oczarowała publiczność swoją poezją i jej własną prezentacją. Spotkanie miało cha-

rakter kameralny, a jednocześnie niezwykle obfity w przeżycia. Podczas wieczoru serwowana była aromatyczna herbata, która sprzyjała rozmowom. Toczyły się również inspirujące dyskusje o procesie twórczym, wspomnieniach z życia autorki oraz kulisach powstawania „Pergaminowych wierszy”. Nie zabrakło też śmiechu i ciepłych, serdecznych chwil,



które uczyniły to spotkanie nie tylko duchowym doświadczeniem, ale i pięknym społecznym wydarzeniem.

WERNISAŻ WYSTAWY „ZWIERZĘTA W OBIEKTYWIE” PAULINY KARAS – 14 MAJA 2025

Wernisaż wystawy fotografii Pauliny Karas zatytułowanej „Zwierzęta w obiektywie”, przyciągnął licznych miłośników fotografii, natury i sztuki. Autorka zaprezentowała wyjątkowy cykl zdjęć ukazujących zwierzęta z gospodarstwa domowego, uchwycone w ich naturalnym środowisku, w codziennych, a zarazem niezwykle poruszających chwilach. Na wystawie nie za-

brakło również zdjęć z rekonstrukcji historycznych z końmi w roli głównej. Wystawa zachwycała nie tylko pięknem kadrów, ale także autentycznością i uważnością, z jaką autorka podchodzi do swoich zwierzęcych bohaterów. Każde zdjęcie to osobna opowieść – o zwyczajach, emocjach i relacjach zwierząt, które często są nam bliższe, niż się wydaje. Podczas wernisażu artystka



opowiadała o kulisach powstawania zdjęć oraz dzieliła się historiami związanymi z konkretnymi zwierzętami.

WARSZTATY PLASTYCZNE TOWARZYSZĄCE WYSTAWIE PAULINY KARAS – 15 MAJA 2025

Uczniowie zerówki i pięciolatki z Oddziału Przedszkolnego przy Szkole Podstawowej w Mełgwi miały okazję wziąć udział w wyjątkowym wydarzeniu – warsztatach plastycznych inspirowanych wystawą fotografii „Zwierzęta w obiektywie” autorstwa Pauliny Karas. Spotkanie rozpoczęło się od wspólnego spotkania z artystką i oglądania fotografii, które zachwyciły uczestników różnorodnością ujęć i pięknem uchwyconych w kadrach zwierząt. Dzieci z wielkim zainteresowa-

niem przyglądały się fotografiom, zadawały pytania dotyczące przedstawionych gatunków i ich środowiska życia. Rozmowa z fotografką była doskonałą okazją do poszerzenia wiedzy przyrodniczej oraz rozwijania wrażliwości na świat zwierząt. Po obejrzeniu wystawy przyszedł czas na część twórczą. Uczestnicy warsztatów, zainspirowani światem zwierząt stworzyli własne prace plastyczne. Każde dziecko wykonało żółwia z papieru i włóczki, nadając mu indywidualny charakter i kolo-

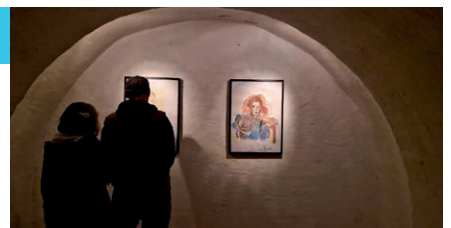


ry. Efektem była barwna kolekcja wyjątkowych, ręcznie wykonanych zwierzątek, które dzieci zabrały ze sobą na pamiątkę.

WERNISAŻ WYSTAWY ART WYZWANIA Z RYSOWANIA – 17 MAJA 2025

W Galerii Gardzienice mieszczącej się w klimatycznych podziemiach przy ul. Grodzkiej 5a w Lublinie odbył się wernisaż wystawy „ART WYZWANIA Z RYSOWANIA”. To wyjątkowe wydarzenie zainaugurowało tegoroczną Noc Muzeów, przyciągając wielu miłośników sztuki i twórczości młodych artystów. Na wystawie zaprezen-

towane zostały prace grupy Sztukotwórcy, działającej w naszym Pałacu pod artystyczną opieką Zuzanny Zubek-Gańskiej. Ekspozycja ukazywała niezwykle rozwój uczestników – ich indywidualny styl, coraz większą swobodę twórczą oraz świadome podejście do rysunku i kompozycji. Prezentacja prac w tak cenionej przestrzeni



wystawienniczej to dla młodych twórców ogromne wyróżnienie, a zarazem motywacja do dalszej artystycznej pracy.

III OGÓLNOPOLSKI FESTIWAL TAŃCA „ART” W TARNOBRZEGU – 17 MAJA 2025

Nasze zespoły taneczne odniosły kolejny spektakularny sukces podczas III Ogólnopolskiego Festiwalu Tańca „ART” w Tarnobrzegu. Wydarzenie zgromadziło utalentowane grupy z całej Polski, prezentujące niezwykle wysoki poziom artystyczny i techniczny – rywalizacja była zacięta, a każdy występ dopracowany w najdrobniejszych detalach.

I miejsce w kategorii zespoły 16+ (street dance, hip-hop, disco dance) wywalczył zespół eMce Infinity, zachwycając jury energią, precyzją i sceniczną charyzmą.

Wyróżnienie w kategorii zespoły 12–15 lat zdobyła formacja eMce Unique, prezentując świetną technikę i wyjątkową spójność grupy.



TOURNEE ZE SPEKTAKLEM „DROGA MARIO...” – 23, 26 MAJA 2025

Teatr Puk-Puk wyruszył w artystyczną podróż po okolicznych instytucjach kultury, prezentując swój autorski spektakl pt. „Droga Mario...” w reż. Katarzyny Marjasiewicz. To wyjątkowa opowieść poruszająca ważne tematy, pełna emocji, refleksji i teatralnej pasji, oparta na prawdziwej historii. Opowieść o matczynej miłości, przebaczeniu i tęsknocie. Tournee rozpoczęło się 23 maja

w Gminnym Ośrodku Kultury w Milejowie. Odbiór widowiska był niezwykle ciepły, a widzowie docenili zarówno treść przedstawienia, jak i sztukę aktorską. Kolejnym punktem na teatralnej trasie teatru był Miejski Ośrodek Kultury w Świdniku (26 maja). Spektakl ponownie spotkał się z entuzjastycznym przyjęciem, a po zakończeniu nie brakowało rozmów, gratulacji i wzruszeń.

XX TURNIEJ TAŃCA NOWOCZESNEGO O PUCHAR BURMISTRZA ŁĘCZNEJ – 24 MAJA 2025

Turniej w Łęcznej to największe wydarzenie taneczne w regionie. W zmaganiach wzięło udział aż 130 formacji i blisko 2000 tancerzy z całej Polski. A jak poradziła sobie nasza reprezentacja? Rozbili bank nagród!!!

FORMACJE:

- I MIEJSCE – eMce Fun (hip-hop dzieci),
- I MIEJSCE – eMce Unique (hip-hop juniorzy),
- I MIEJSCE – eMce Infinity (hip-hop seniorzy),
- V MIEJSCE – eMce Kids (hip-hop dzieci).

DUETY HIP-HOP:

- I MIEJSCE – Kamila Wójcik i Zofia Tarnowska (eMce Fun),
- I MIEJSCE – Julia Kosmała i Lena Szafranec (eMce Unique),
- PÓŁFINAŁ – Liliana i Mikołaj Strzałkowski (eMce Fun),
- PÓŁFINAŁ – Anna Stadnik i Agata Krukowska (eMce Infinity),
- PÓŁFINAŁ – Emilia Piasecka i Daria Zielińska (eMce Kids).

SOLO HIP-HOP – FINAŁ:

- II MIEJSCE – Zofia Tarnowska (eMce Fun),
- II MIEJSCE – Lena Dzwonkowska (eMce Unique),
- II MIEJSCE – Stanisław Chęciński (eMce Infinity),
- IV MIEJSCE – Anna Stadnik (eMce Infinity).

SOLO HIP-HOP – PÓŁFINAŁ:

- Kamila Wójcik, Liliana Strzałkowska (eMce Fun),
- Martyna Mordel, Franciszek Setlak, Lena Szafranec (eMce Unique).



SOLO HIP-HOP – ĆWIERĆFINAŁ:

- Martyna Mordel, Julia Kosmała (eMce Unique),
- Amelia Pyra (eMce Fun).

SOLO HIP-HOP – 1/8 FINAŁU:

- Oliwia Kamińska, Zuzanna Hunek (eMce Kids),
- Julia Kamińska, Amelia Hunek, Mateusz Chmiel (eMce Unique).

SOLO HIP-HOP – 1/16 FINAŁU:

- Nikola Kędra, Barbara Boguta (eMce Kids).

Za ogromem tych sukcesów stoją niezastąpione instruktorki i choreografki, czyli Marzena Ciołek-Krysa oraz Paulina Zajac.

II ZAWODY PARKOUR „JUMP!” – 25 MAJA 2025

25 maja hala sportowa Szkoły Podstawowej im. Józefa Piłsudskiego w Mełgwi zamieniła się w arenę dynamicznych zmagania, pełną skoków i przewrotów. Wydarzenie zgromadziło młodych pasjonatów ruchu, którzy z ogromnym zaangażowaniem i odwagą podejmowali wyzwania toru przeszkód. Publiczność z podziwem śledziła zmagania zawodników, którzy zaprezentowali imponujące umiejętności i ogromną determinację. W zawodach wzięły udział m.in. dzieci na co dzień skupione w grupach akrobatycznych i trenujących le parkour w Świdniku, Lublinie i gminie Mełgiew.

Wyniki konkurencji:

TOR PARKOUR AMATOR

kategoria wiekowa 6-9 lat:

- I miejsce – Mateusz Zaboruko (28.05 sek.),
- II miejsce – Milena Milanowska (28.70 sek.),
- III miejsce – David Hołub (32.54 sek.),
- kategoria wiekowa 10-12 lat:
- I miejsce – Zuzanna Samborska (33.30 sek.),
- II miejsce – Jan Hapka (38.78 sek.),
- III miejsce – Lena Studzińska (55.80 sek.).

TOR PARKOUR PRO

kategoria wiekowa 6-9 lat:

- I miejsce – Filip Grabowski (36.71 sek.),
- II miejsce – Ignacy Rzepecki (43.97 sek.),
- III miejsce – Jakub Pietrzyk (45.23 sek.),
- kategoria wiekowa 10-12 lat:
- I miejsce – Elian Jarmolenka (27.36 sek.),
- II miejsce – Szymon Feliszowski (28.67 sek.),
- III miejsce – Wojciech Pietrzyk (37.25 sek.),

kategoria wiekowa +13 lat:

- I miejsce – Nikodem Wójcik i Jan Kowalik (21.35 sek.),
- II miejsce – Cezary Srudziński (29.16 sek.),
- III miejsce – Krzysztof Kubik (21.71 sek.).

SKOK W DAL Z MIEJSCA

kategoria wiekowa 6-9 lat:

- I miejsce – Jacek Hapka (159 cm),
- II miejsce – David Hołub (142 cm),
- III miejsce – Jakub Posiadała (137 cm),
- kategoria wiekowa 10-12 lat:
- I miejsce – Elian Jarmolenka (179 cm),
- II miejsce – Zuzanna Samborska (166 cm),
- III miejsce – Wojciech Pietrzyk (160 cm),
- kategoria wiekowa +13 lat:
- I miejsce – Jan Kowalik (229.5 cm),
- II miejsce – Cezary Studziński (204.5 cm),
- III miejsce – Nikodem Wójcik (191 cm)



Wkrótce rozpoczną się zapisy na zajęcia w nowym sezonie artystycznym w Centrum Kultury Gminy Mełgiew. W ofercie znajdą Państwo między innymi:

- naukę gry na instrumentach,
- zajęcia teatralne,
- warsztaty plastyczne,
- zajęcia taneczne,
- oraz wiele innych form artystycznej aktywności, dostosowanych do różnych grup wiekowych.

Zajęcia prowadzone są w formach grupowych i indywidualnych.

To doskonała okazja, by rozwinąć swoje pasje, odkryć nowe talenty i spędzić twórczo czas w inspirującym gronie.

Szczegóły dotyczące zapisów już wkrótce pojawią się na stronie internetowej: <https://kulturamelgiew.pl/>

CZARY MARY! - MAGICZNY DZIEŃ DZIECKA/FINAŁ SEZONU ARTYSTYCZNEGO W KATEGORII RUCH/TANIEC – 25 MAJA 2025

W mełgiewskim amfiteatrze odbył się niezapomniany Dzień Dziecka – pełen uśmiechu, muzyki, tańca, magii i wspólnej zabawy! Tłumnie zgromadzeni odbiorcy wydarzenia – dzieci i rodzice – spędzili wyjątkowy czas w atmosferze radości i rodzinnego świętowania. Ten wyjątkowy dzień był też okazją do oficjalnego podsumowania finału sezonu artystycznego 2024/2025 w kategorii RUCH/TANIEC. Na scenie podziwialiśmy barwne i pełne energii występy dziecięcych grup tanecznych z Centrum Kultury Gminy Mełgiew. Publiczność oczarowały występy: Mażorettek, Zespołu Tańca Gama, Teatru Tańca Allegoria, Dziecięcego Teatru Ruchu Mozaika oraz wszystkich grup eMCE Dance Academy – Kids, Fun, Unique, Infinity.

Wystąpili także utalentowani soliści i duety. Artyści zachwycili choreografiami, emocjami i zaangażowaniem – to była prawdziwa uczta dla oka i serca!

Nie zabrakło również prawdziwej magii – wszystko za sprawą pokazu iluzjonisty Rafaela, który zaskoczył publiczność niezwykłymi sztuczkami i wciągnął dzieci w świat czarów. Na najmłodszych czekało mnóstwo zabaw i animacji, kolorowe „dmuchańce”, które stały się absolutnym hitem dnia, a dla smakoszy – pyszne przekąski i ciasta przygotowane przez Koła Gospodyń Wiejskich. Dużym zainteresowaniem cieszyły się również pokazy i prezentacje wspaniałych wozów strażackich, które udostępnił nam nasi dzielni strażacy.



Partnerami wydarzenia byli:

- OSP Mełgiew
- OSP Trzeszkowice
- OSP Krzesimów
- KGW Jacków
- KGW Krzesimów
- KGW Lubieniec
- KGW Mełgiew
- Sponsor: Piekarnia i Cukiernia GRELA.

„STOJĘ NA SCENIE” – FINAL SEZONU ARTYSTYCZNEGO – 27 MAJA 2025

We wtorek, 27 maja, odbył się wyjątkowy wieczór pod hasłem „Stoję na scenie!” – Finał Sezonu Artystycznego 2024/2025 w kategorii WOKAL/INSTRUMENTALIŚCI/SZTUKI PLASTYCZNE, który zgromadził młodych twórców, ich rodziny oraz instruktorów, by wspólnie podsumować cały rok pracy artystycznej.

Na scenie podziwialiśmy utalentowanych uczniów Andrzeja Mędzelewskiego, Marka Augustyniaka i Elżbiety Stoczkowskiej oraz Joanny Skowry, którzy zaprezentowali różnorodny repertuar i ogromny muzyczny rozwój.

Nie zabrakło również prezentacji twórczości plastyków, którzy rozwijają swoje pasje pod opieką Zuzanny Zubek-Gańskiej (Grupa plastyczna „Sztukotwórcy”), Anny Łuki (rękodzieło), Julity Bzowskiej (ceramika) i Aliny Kaczorowskiej (zajęcia krawieckie). Ich

prace można było podziwiać w galerii „W Baszcie”, która tego dnia doskonale oddawała klimat artystycznej pracy naszych podopiecznych. Uroczystość zakończyło uroczyste wręczenie dyplomów, będących symbolem nie tylko zakończenia sezonu, ale i sukcesu, jaki każdy artysta osiągnął dzięki swojej pracy, wytrwałości i pasji.

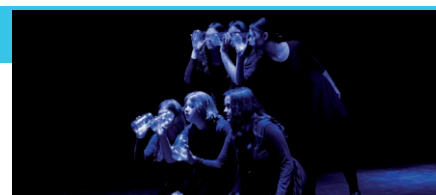
Swoją „pracę” z końcem maja zakończyła również Grupa Tańca Towarzyskiego (gr. osób dorosłych), która pracowała pod kierunkiem Beaty Mojsym, a także grupa „odbywająca” symboliczne Kulturalne podróże z językiem angielskim, prowadzona przez Honoratę Kałużę.

Dziękujemy wszystkim uczestnikom naszych zajęć, instruktorom oraz rodzicom za wspólny rok pełen twórczych wyzwań. Czekamy na Was w kolejnym sezonie!

TEATR PUK-PUK W POZNANIU – 30 MAJA – 1 CZERWCA 2025

Młodsza grupa Teatru Puk-Puk wzięła udział w II Ogólnopolskich Spotkaniach Młodego Teatru „Wuchta” w Poznaniu, które odbyły się w wyjątkowej przestrzeni Teatru Ósmego Dnia. Chęć udziału w wydarzeniu zgłosiło kilkadziesiąt grup z całej Polski, zaproszono kilkanaście. To była niezapomniana teatralna przygoda, pełna emocji, inspiracji i artystycznych wyzwań! Nasz zespół zaprezentował swój najnowszy spektakl pt. „M jak...”, w reż. Katarzyny Marjasiewicz. W festiwalu udział

wzięły zespoły z całej Polski, a także grupy teatralne ze Słowacji i Ukrainy – dzięki temu wydarzenie miało prawdziwie międzynarodowy charakter. Wspaniała atmosfera, otwartość uczestników i twórczy klimat festiwalu sprawiły, że młodzi aktorzy mogli nie tylko wystąpić na profesjonalnej scenie, ale również rozwijać swoje umiejętności podczas licznych warsztatów teatralnych, spotkań z instruktorami, a także omówień spektakli, które stanowiły ważny element edukacyjny wydarzenia. Udział



w „Wuchcie” to dla naszych młodych twórców kolejne ważne doświadczenie, które na długo pozostanie w pamięci – pełne inspiracji, nowych znajomości i wiary w moc teatru. Grupa otrzymała wyróżnienie za scenariusz i muzykę do spektaklu. Projekt sfinansowany ze środków budżetowych „Teatru Ósmego Dnia” w Poznaniu.

VII TURNIEJ TAŃCA STREET DANCE „CO W TRAWIE TAŃCZY?!” - 6-7 CZERWCA 2025

Nasze grupy taneczne eMCE KIDS i eMCE FUN oraz eMCE UNIQUE i eMCE INFINITY wzięły udział w VII edycji Turnieju Tańca Street Dance „Co w trawie tańczy?!” w Trawnikach. To była prawdziwa taneczna uczta i wielkie emocje!

Tancerze zaprezentowali się z ogromną energią i pasją, zdoby-

wając serca publiczności oraz uznanie jury:

eMCE Kids – III miejsce w kategorii debiuty 7-11 lat,

eMCE Fun- II miejsce w kategorii master 7-11 lat,

eMCE Unique- III miejsce w kategorii master 12-15 lat,

eMCE Infinity – podziękowanie za udział w kategorii 16+.

TEATR PUK-PUK NA V FESTIWALU TEATRÓW AMATORSKICH „O JACKOWĄ KULĘ” - 8 CZERWCA 2025

Spektakl „Droga Mario...” po raz kolejny spotkał się z gorącym przyjęciem publiczności i został uhonorowany nagrodą „Dla zespołu, że Czad!” – co było dla naszego Teatru ogromnym wyróżnieniem i radością!

Atmosfera festiwalu była niezwykle twórcza – w powietrzu czuć było inspirującego ducha teatru, wzajemną życzliwość i pasję do sceny. Każdy występ wnosił coś wyjątkowego, a różnorodność form i tematów pokazała, jak bogaty i żywy jest świat teatru amatorskiego. Poziom prezentowanych spektakli był wysoki, a emocji nie brakowało!



PARK KULTURY- KONCERT PLENEROWY ORKIESTRY DĘTEJ GMINY MEŁGIEW - 9 CZERWCA 2025

Park w Nowym Krępcu rozbrzmiał muzyką na żywo – wszystko za sprawą plenerowego występu Orkiestry Dętej Gminy Mełgiew w ramach cyklu PARK KULTURY. Choć oficjalnie była to próba, atmosfera przypominała prawdziwy koncert – przechodnie zatrzymywali się, słuchali, bili brawa i z uśmiechem witali dźwięki orkiestry. To niecodzienne wydarzenie pozwoliło nie tylko zaprezentować efekty pracy muzyków, ale też wykonać wartościową próbę marszową, która z pewnością

zaowocuje podczas przyszłych występów. Spotkanie było również świetną okazją, by doświadczyć muzyki z bliska, w naturalnej, otwartej przestrzeni.

Przypominamy – od nowego sezonu artystycznego każdy może dołączyć do Orkiestry Dętej Gminy Mełgiew! Nauka gry na instrumentach dętych jest całkowicie bezpłatna, a dołączenie do zespołu to nie tylko nauka, ale też wspaniała przygoda, koncerty i nowe przyjaźnie.

FINAŁ SEZONU ARTYSTYCZNEGO- KATEGORIA TEATR – 9 CZERWCA 2025

Za nami wyjątkowy wieczór pełen emocji, pasji i scenicznej magii – „Stoję na scenie” – Finał sezonu artystycznego w kategorii TEATR, podczas którego zaprezentowały się dwie niesamowite grupy: Teatr za Kulisami ze spektaklem „Spełnione marzenia” w reż. Sylwii Grodzkiej, Teatr PUK-PUK ze sztuką „M jak...” w reż. Katarzyny Marjasiewicz. Oba spektakle nie-

sły ze sobą ważne przesłanie – pokazać, że warto marzyć, bo marzenia są początkiem wielkich rzeczy. Młodzi aktorzy zachwycili publiczność swoją kreatywnością, zaangażowaniem i sceniczną dojrzałością. Na zakończenie wydarzenia wszyscy uczestnicy otrzymali pamiątkowe dyplomy i ciepłe słowa od swoich instruktorów podsumowujące ten rok wspólnej pracy.

SPOTKANIE TEATRU PUK – PUK Z RÓWIEŚNIKAMI - 10 CZERWCA 2025

Młodsza grupa Teatru PUK-PUK miała wyjątkową okazję zaprezentować swój autorski spektakl pt. „M jak...” przed rówieśnikami ze Szkół Podstawowych z gminy Mełgiew. Na widowni zasiedli uczniowie klas IV i V ze Szkoły Podstawowej im. Józefa Piłsudskiego w Mełgwi oraz klas V i VI ze Szkoły Podstawowej im. Marii Wójcik w Krępcu. Najnowszy spektakl młodych aktorek, stał się okazją do rozmowy o marzeniach, emocjach i codzien-

nych wyzwaniach młodych ludzi. Po przedstawieniu odbyła się otwarta rozmowa z publicznością – uczniowie dzielili się swoimi przemyśleniami na temat spektaklu, a także opowiadali o własnych marzeniach. To wydarzenie było nie tylko prezentacją artystyczną, ale też formą budowania dialogu wśród rówieśników. Dla młodych twórców była to cenna okazja, by zaprezentować swoje pasje, a dla widzów – by poczuć, że głos młodych ma znaczenie.

ZAGRAJ NA REKORD – WSPÓLNE GRANIE „BARKI” W ŚWIDNIKU – 8 CZERWCA 2025

Reprezentacja Centrum Kultury Gminy Mełgiew wzięła udział w wyjątkowym wydarzeniu „zaGRAJ na REKORD”, w którym aż 194 muzyków wspólnie zagrało utwór „Barka” – ulubioną pieśń Jana Pawła II. Celem akcji było oddanie hołdu Papieżowi Polakowi oraz próba ustanowienia rekordu Guinnessa na największą orkiestrę grającą ten utwór jednocześnie. Zgromadzeni w Świdniku muzycy, zarówno profesjonalści, jak i amatorzy, zegrali w ustalonej tonacji C-dur i metrum 6/8, a każdy z nich miał szansę stać się częścią największej na świecie orkiestry grającej „Barkę”. W wydarzeniu wzięli udział reprezentanci Orkiestry Dętej Gminy Mełgiew oraz uczniowie Andrzeja Mędzelewskiego ze swoim instruktorem na czele. Całość – zarówno przygotowania, jak i sam występ – poprowadził Marek Fedor, lider zespołu The Fedor Family, który z zaangażowaniem i pasją zjednoczył uczestników w jednym muzycznym celu. Organizatorem wydarzenia było Stowarzyszenie Mater Nostra, a festyn został sfinansowany z świdnickiego Budżetu Obywatelskiego. Patronat honorowy nad akcją objęli burmistrz

Miasta Świdnika- Marcin Dmowski oraz Starosta Świdnicki- Waldemar Jakson. To niezwykle muzyczne spotkanie pokazało, że wspólne granie to nie tylko dźwięki – to siła wspólnoty, pamięć i emocje, które zostaną z uczestnikami na długo. Czy uda się trafić do Księgi Rekordów Guinnessa? Trzymamy kciuki!



ZESPÓŁ ŚPIEWACZY PODZAMCZE W GNIEŹNIE – 21 CZERWCA 2025

Na Placu Świętego Wojciecha w Gnieźnie odbył się wyjątkowy koncert „Gaude Mater Polonia”, zorganizowany z okazji obchodów milenium koronacji dwóch pierwszych królów Polski. Wydarzenie zgromadziło liczne zespoły wokalne, orkiestry i grupy folklorystyczne z całego kraju, działające przy Ochotniczych Strażach Pożarnych. Wszystko odbyło się w ramach Koncertu Orkiestr, Zespołów Wokalnych i Folklorystycznych Ochotniczych Straży Pożarnych, zorganizowanego przez Związek Ochotniczych Straży Pożarnych RP, Miasto Gniezno oraz Powiat Gnieźnieński. Koncert rozpoczął się uroczystą inauguracją, po której wszyscy uczestnicy wspólnie odśpiewali Mazurka Dąbrowskiego. Następnie odegrano hymn strażaków-ochotników oraz podniosły utwór Gaude Mater Polonia, będący symbolem duchowej jedności i tożsamości narodowej. Gminę Mełgiew z dumą reprezentował nasz Zespół Śpiewaczy Podzamcze, który wystąpił na scenie wśród najlepszych zespołów z całej Polski. Obecność



na tak prestiżowym wydarzeniu była nie tylko zaszczytem, ale również okazją do promowania lokalnej kultury i tradycji na arenie ogólnopolskiej. Zadanie publiczne z zakresu działalności wspomagającej rozwój wspólnot i społeczności lokalnych, pod tytułem „Gmina Mełgiew na Gaude Mater Polonia w Gnieźnie”, zostało sfinansowane przez Gminę Mełgiew, a jego organizatorem była Lokalna Grupa Działania Inwestycyjna Wyżyna.

JAK ZA DAWNYCH LAT W PODZAMCZU - RODZINNE ŚWIĘTO TRADYCJI I DOBREJ ZABAWY - 22 CZERWCA 2025

W niedzielę, na placu zabaw w Podzamczu (plac po dawnym Wiejskim Domu Kultury) odbyło się wyjątkowe wydarzenie „Jak za dawnych lat w Podzamczu”. Imprezę zorganizowało Koło Gospodyń Wiejskich w Mełgwi, a nasza instytucja miała zaszczyt być jej partnerem. Mieszkańcy Podzamcza i okolic, całymi rodzinami wzięli udział w tej inicjatywie. Wydarzenie obfitowało w liczne atrakcje – każdy, niezależnie od wieku, mógł znaleźć coś dla siebie. Na uczestników czekały m.in. loteria fantowa, quiz wiedzy o Podzamczu, animacje i zabawy dla dzieci (w tym dmuchany plac zabaw), darmowa degustacja żurku z przepisu „Smaków Gminy Mełgiew”, warsztaty plecenia wianków, stoiska z lokalnymi produktami i pokaz wozu strażackiego OSP Mełgiew. Atmosfera była niezwykle radosna i rodzinna. Or-

ganizatorzy zadbali o każdy szczegół – od przemyślanego programu, przez pyszne lokalne jedzenie, po sprawną logistykę wydarzenia. Spotkanie było nie tylko okazją do zabawy, ale też do wspólnego świętowania i rozmów – tak potrzebnych w codziennym, zabieganym życiu. Szczególnym momentem był finał części artystycznej – występ kabaretowy, który rozbawił publiczność do łez. Tuż po nim, wszyscy z uplecionymi własnoręcznie wiankami przeszli nad pobliskie stawy, by zgodnie z tradycją puścić je na wodę. Impreza zakończyła się potańcówką pod chmurką, przy muzyce serwowanej przez DJ-a – zabawa trwała do późnych godzin wieczornych. „Jak za dawnych lat w Podzamczu” było piękną okazją do spędzenia czasu na świeżym powietrzu w gronie rodziny i sąsiadów, w duchu międzypokoleniowej integra-



cji. Takie spotkania nie tylko dostarczają rozrywki, ale przede wszystkim budują więzi społeczne, łącząc tradycję z nowoczesnością.

Projekt finansowany w ramach konkursu grantowego „Aktywne Lubelskie Lokalnie”, finansowanego przez Narodowy Instytut Wolności – Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego ze środków Programu Fundusz Inicjatyw Obywatelskich na lata 2021 – 2030.

GALA WRĘCZENIA STYPENDIÓW KULTURALNYCH WOJEWÓDZTWA LUBELSKIEGO – 24 CZERWCA 2025

W przepięknych wnętrzach Filharmonii Lubelskiej, odbyła się uroczysta gala wręczenia stypendiów z zakresu kultury. Podczas wydarzenia Zarząd Woje-

wództwa Lubelskiego uhonorował osoby zajmujące się twórczością artystyczną, upowszechnianiem kultury oraz opieką nad dziedzictwem kulturowym regionu.



Trzech tancerzy prowadzonych przez Ma-
rzenę Ciołek-Kryśę znalazło się w gronie
wyróżnionych! Słowa uznania kieruje-
my do Stanisława Chęcińskiego z grupy
eMCE Infinity, który otrzymał stypen-
dium w kategorii „najmłodszy twórca

kultury” za swoje osiągnięcia w dzie-
dzinie tańca i zaangażowanie w rozwój
artystyczny. Stypendia otrzymali także
Szymon Kędra i Mikołaj Strzałkowski-
tancerzy z grupy eMCE Fun i uczniowie
Państwowej Szkoły Muzycznej I stopnia

im. Rodziny Wiłkomirskich w Świdniku,
którym równie serdecznie gratulujemy.
Jesteśmy ogromnie dumni, że młodzi ar-
tyści mają przestrzeń, w której mogą roz-
wijać swoje pasje i że ich talent oraz cięż-
ka praca zostają zauważone i nagradzane.

PAŁACOWY TURNIEJ TAŃCA EMCE DANCE ACADEMY – 24 CZEWCIA 2025

W ubiegły wtorek scena w Pałacu tętniła energią, rytmem i niesamowitą atmosferą – wszystko za sprawą Pałacowego Turnieju Tańca organizowanego przez eMCE Dance Academy! Nasi utalentowani tancerze mieli okazję zaprezentować swoje umiejętności podczas wewnętrznego konkursu tanecznego, który był nie tylko pokazem pasji, ale i świetną lekcją poprzez zabawę z nutką zdrowej rywalizacji. W trakcie wydarzenia zaprezentowano się aż 50 prezentacji w kategoriach hip-hop solo i duety, z podziałem na grupy wiekowe oraz różne poziomy zaawansowania. Każdy uczestnik dał z siebie wszystko, a występy dostarczyły wielu wzruszeń, uśmiechów i gromkich braw. Występy oceniali doświadczeni tancerze z mistrzowskiej grupy eMCE Infinity: Natalia Grzegorzczuk, Agata Krukowska, Anna Stadnik oraz Stanisław Chęciński. Nieocenione było ich wsparcie, którzy pomagali młodszym uczestnikom – dodawali otuchy, dzielili się wskazówkami i tworzyli wspierającą, taneczną atmosferę. Turniej zorganizowały z wielkim zaangażowaniem nasze instruktorki- Ma-



rzana Ciołek-Kryśa oraz Paulina Zająć, dbając o każdy szczegół wydarzenia. To był wyjątkowy dzień integracji, inspiracji i tanecznej radości.

OGÓLNOPOLSKI TURNIEJ STREET DANCE „DOTS” – 28 CZERWCA 2025

Soliści z eMCE Dance Academy reprezentowali nas na parkiecie w Milejowie, gdzie podczas 1. edycji Ogólnopolskiego Turnieju „dots” - bitwy taneczne mieli okazję w większości po raz pierwszy wziąć udział w takiej formie tanecznych rozgrywek.

Oto osiągnięcia naszych tancerzy w bitwach tanecznych:

DEBIUTY ALL STYLES 6-10 LAT:

- II MIEJSCE - Kamila Wójcik,
- III MIEJSCE - Zosia Tarnowska,

IV - Liliana Strzałkowska, DEBIUTY ALL STYLES 11-15 LAT:

- II MIEJSCE - Julia Kosmała,
- III MIEJSCE - Lena Dzwonkowska,
- ALL STYLES 16+
- II MIEJSCE - Stanisław Chęciński,
- TOP 8:

- Maja Zawadzka - debiuty 6-10lat,
- Sandra Kasprzak - debiuty 6-10 lat,
- Martyna Mordel - debiuty 6-10 lat,
- Anita Fulara - debiuty 11-15 lat,
- Anna Stadnik - 16+,



TOP 16:

- Franciszek Setlak - All Styles 11-15 lat,
- Kinga Kuszyk - udział w debiuty All Styles 6-10 lat.

WYCIECZKA DO MAJALANDU - 11 LIPCA 2025R

Pierwszą wycieczką w ramach Kulturalnych wakacji 2025 była wyprawa do Góraszki, gdzie mieści się jeden z najbardziej kolorowych i radosnych parków rozrywki w Polsce – Majaland. Uczestnicy mieli okazję przeżyć dzień pełen emocji, śmiechu i fantastycznej zabawy! Na miejscu czekało na nas



mnóstwo atrakcji: karuzele, zjeżdżalnie, wodne tory, place zabaw oraz rollercoastery – zarówno dla najmłodszych, jak i dla tych, którzy lubią odrobinę adrenaliny. Dzieci z ogromnym entuzjazmem korzystały z każdej dostępnej formy rozrywki,

a ich radość była najlepszym dowodem na to, jak bardzo potrzebne są takie wyjazdy. Nie zabrakło także chwili na wspólny posiłek, odpoczynek i oczywiście robienie pamiątkowych zdjęć.

„MAMY LATO! – CO WY NA TO?” -WYCIECZKI- 14,16,18 LIPCA 2025

Nasza tegoroczna propozycja wakacyjnych wycieczek dostarczyła uczestnikom mnóstwa wrażeń, nowych doświadczeń i kontaktu z przyrodą oraz kulturą. Wspólnie odwiedziliśmy trzy wyjątkowe miejsca, które połączyły naukę z zabawą i integracją.

14 lipca wyruszyliśmy do Poleskiego Parku Narodowego, gdzie odwiedziliśmy Ośrodek Ochrony Żółwia Błotnego i obejrzelśmy film edukacyjny o tym wyjątkowym gatunku. Spacerowaliśmy ścieżką przyrodniczą „Dąb Dominik”, prowadzącą przez malownicze tereny nad Jezioro Moszne, a przewodnik dzielił się z nami ciekawostkami o lokalnej faunie i florze. Odwiedziliśmy też Ośrodek Dydaktyczno-Muzealny w Starym Załuczu, a dzień zakończyliśmy wspólnym ogniskiem.

16 lipca odwiedziliśmy Sandomierz – miasto z historią, klimatem i serialowym akcentem. Zeszliśmy do Podziemnej Trasy Turystycznej, odkrywając tajemnice dawnego kupieckiego miasta, a potem odwiedziliśmy Muzeum Figur Woskowych – Świat Ojca Mateusza. Nie zabrakło też spaceru po pięknych uliczkach, wąwozach, zamkowym dziedzińcu, a także chwili odpoczynku na rynku oraz zakupów pamiątek.



18 lipca na finał naszej wakacyjnej przygody wybraliśmy się do Młyna Hipolit w Nowym Gaju. Podziwialiśmy niezwykle minerały i skamieliny, dotykając ich i przyglądając im się z bliska. Potem miała miejsce emocjonująca gra terenowa zakończona odnalezieniem skarbu, w którym czekał prawdziwy bursztyn lubelski! Każdy uczestnik wybił też własnoręcznie pamiątkową monetę, a na zakończenie – lody w Nałęczowie i chwila relaksu.



TELEDYSK WIĘCEJ FUNKU 19 LIPCA 2025

Formacja taneczna **eMCEInfinity** wzięła udział w realizacji najnowszego teledysku muzycznego projektu **Lekka Strona Ciężaru** do utworu pt. „Więcej funku”. Pod czujnym okiem choreografki **Marzeny Ciołek-Krysy**, młodzi artyści zaprezentowali swoje umiejętności taneczne i pozytywną energię, wspólnie z innymi twórcami z regionu. W skład zespołu, który wystąpił w klipie,

weszli: **Agata Krukowska, Ania Stadnik, Anita Fulara, Karinka Kowalczyk, Maja Sidor, Natalia Grzegorzczuk, Nikola Wojtasik, Stanisław Chęciński oraz Zuzanna Chmiel**. Udział w profesjonalnej produkcji audiowizualnej to dla młodych tancerzy nie tylko ekscytujące przeżycie, ale również szansa na zdobycie cennego doświadczenia scenicznego i promocję własnych talentów.

ZESPÓŁ ŚPIEWACZY PODZAMCZE NA XV. NADWIEPRZAŃSKIM FESTIWALU PIOSENKI I PRZYŚPIEWKI LUDOWEJ W TRAWNIKACH - 27 LIPCA 2025

Nadwieprzański Festiwal Piosenki i Przyśpiewki Ludowej zgromadził liczne kapele i zespoły ludowe z całego regionu, które prezentowały bogactwo polskiego folkloru — od pieśni i przyśpiewek po barwne stroje i tradycyjne instrumenty. Wśród nich znalazł się Zespół „Podzámcze”, który zachwycił publiczność pięknym wykonaniem tradycyjnych utworów ludowych, spotykając się z serdecznym przyjęciem słuchaczy oraz uznaniem innych uczestników festiwalu. Udział w tego typu wydarzeniach to nie tylko okazja do muzycznego występu, ale również ważny element pielęgnowania lokalnych tradycji i dziedzictwa kulturowego. Ogromna frekwencja oraz entuzjazm uczestników potwierdzają, że **polski folklor wciąż żyje i ma się znakomicie.**



DNI MEŁGWI I DOŻŃKI PARAFIALNO-GMINNE 23 – 24 SIERPNI 2025

Serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców i gości na tegoroczne Dni Mełgwi połączone z Dożynkami Parafialno-Gminnymi. To będzie weekend pełen tradycji, muzyki, zabawy i atrakcji dla całych rodzin, a także okazja, by wspólnie podziękować za plony, cieszyć się lokalną tradycją i dobrze się bawić!

Wydarzenie odbędzie się pod patronatem honorowym Wójta Gminy Mełgiew Magdaleny Wójcik.

PROGRAM:

Sobota, 23 sierpnia 2025 r.

Zawody wędkarskie – poranek, staw gminny

Kino Letnie:

godz. 19:00 – Shrek (dla najmłodszych i nie tylko)

godz. 21:00 – Mamma Mia! (dla miłośników muzyki i tańca pod gwiazdami)

Niedziela, 24 sierpnia 2025 r.

12:00 – Msza Święta Dożynkowa w kościele św. Wita w Mełgwi

13:30 – Korowód Dożynkowy, powitanie gości i oficjalne rozpoczęcie uroczystości

14:00 – Występy artystyczne:

Orkiestra Dęta Gminy Mełgiew

Zespół Śpiewaczy Podzámcze

Zespół Śpiewaczy Sami Swoi

Rozstrzygnięcie konkursu na Najpiękniejszy Wieniec Dożynkowy

eMce Dance Academy – energetyczne pokazy taneczne

Magdalena Wójcik „Czardashianka” – show pełne folkloru i emocji

17.30 – Andrea Lattari w ramach trasy Ciao Amore Tour Italiano Vero – włoskie hity prosto z serca Italii

19.15 – Andrzej Rosiewicz – niezapomniane przeboje i duża dawka humoru

Zabawa taneczna z DJ

DODATKOWE ATRAKCJE:

Stanowiska Kół Gospodyń Wiejskich – regionalne smakołyki

Animacje i zabawy dla dzieci – dmuchańce, malowanie twarzy, konkursy, piana party, fotobudka 360

Akcja krwiodawstwa – podziel się tym, co najcenniejsze

Kiermasze, stoiska handlowe i gastronomiczne

*zastrzegamy możliwość wprowadzenia zmian w programie

NOWY SEZON ARTYSTYCZNY 2025/2026

Wkrótce rozpoczną się zapisy na zajęcia w nowym sezonie artystycznym w Centrum Kultury Gminy Mełgiew. W ofercie znajdują Państwo między innymi:

- naukę gry na instrumentach,
- zajęcia teatralne,
- warsztaty plastyczne,
- zajęcia taneczne,

oraz wiele innych form artystycznej aktywności, dostosowanych do różnych grup wiekowych.

Zajęcia prowadzone są w formach grupowych i indywidualnych. To doskonała okazja, by rozwinąć swoje pasje, odkryć nowe talenty i spędzić twórczo czas w inspirującym gronie.

Szczegóły dotyczące zapisów już wkrótce pojawią się na stronie internetowej: <https://kulturamelgiew.pl/>

GWIAZDA DOŻYNEK GMINNO-PARAFIALNYCH MEŁGIEW 2025



ANDREA LATTARI

Urodził się w Palermo na Sycylii we Włoszech. Od 2013 roku mieszka i koncertuje w Polsce. Śpiewa w języku włoskim, angielskim, francuskim, hiszpańskim i polskim. Koncertując w Polsce poznał publiczność, która kocha Włoskie piosenki. Włoska muzyka zawsze uchodziła za najpiękniejszą muzykę na świecie. Lattari śpiewa najpiękniejsze włoskie przeboje!

CZARDASHIANKA

Mistrzynie w dziedzinie tańca cygańskiego, która swój talent wykorzystuje do przekazywania widzom niesamowitych emocji. Czardashianka to nie tylko tancerka, ale również wokalistka i aktorka, wnosząca niepowtarzalną energię na scenę.

Jak mówi o sobie: *Jako artystka solowa, swoją pasją i talentem zabieram widzów w świat ognistych rytmów i pełnego emocji tańca cygańskiego. Moim celem jest porwać do zabawy osoby w różnym wieku i zachęcić do wyrażania siebie w tańcu. Każdym ruchem, każdym gestem opowiadam historię o pasji, wolności i sztuce tańca.*

Największym sukcesem była dla mnie możliwość wystąpienia na jednej scenie z Królem Cygańskiej Muzyki – Don Vasylem i Gwiazdami Cygańskiej Pieśni i Tańca.



23-24 SIERPNIĄ 2025

AMFITEATR W MEŁGWI



sobota

13:00 Zawody wędkarskie o Puchar Wójta Gminy Mełgiew

staw w Mełgwi

KINO LETNIE

19.30 Shrek

21:00 Mamma Mia!

Na wszystkie wydarzenia
WSTĘP WOLNY

niedziela

12.00 Msza Święta
13.15 Korowód Dożynkowy
13.30 Powitanie gości
14.00 Orkiestra Dęta Gminy Mełgiew
Zespół Śpiewaczy Podzamcze
Zespół Proste Rytm
Rozstrzygnięcie Konkursu na Wieniec Dożynkowy
eMCE Dance Academy
Czardashianka
17.30 **ANDREA LATTARI CIAO AMORE TOUR ITALIANO VERO**
19.15 **ANDRZEJ ROSIEWICZ**
Zabawa taneczna z DJ

wydarzenia towarzyszące

AKCJA HONOROWEGO KRWIODAWSTWA NIEDZIELA GODZ.9.00- 13.00 AMBULANS PRZY OSP MEŁGIEW

- piana party
- fotobudka 360
- pokazy wozów strażackich
- mała i duża gastronomia
- kiermasz kuchni regionalnej
- degustacja kluchów mełgiewskich
- dmuchane place zabaw
- rękodzieło
- animacje

Patronat honorowy:



Patronat medialny:



Partnerzy:



Twórz z nami "Więści z gminy"! Serdecznie zachęcamy Państwa do współtworzenia czasopisma.

Wszystkie teksty, zdjęcia i informacje można przesłać pod adres: wiescizgminy@melgiew.pl

WYDAWCA: Urząd Gminy Mełgiew, ul. Partyzancka 2, 21-077 Mełgiew, e-mail: wiescizgminy@melgiew.pl

Wydawca nie ponosi odpowiedzialności za treść, formę i styl artykułów